

Nuovissimo Progetto italiano 2 – Glossarium

<i>interiez.</i>	<i>tussenwerpsel</i>
<i>avv.</i>	<i>bijwoord</i>
<i>inf.</i>	<i>infinitief</i>
<i>part. pass.</i>	<i>voltooid deelwoord</i>
<i>pron.</i>	<i>voornaamwoord</i>
<i>m.</i>	<i>mannelijk</i>
<i>f.</i>	<i>vrouwlijk</i>
<i>plur.</i>	<i>meervoud</i>
<i>sing.</i>	<i>enkelvoud</i>
<i>cong.</i>	<i>voegwoord</i>

De termen die voorkomen in de doelstellingen die aan het begin van elk hoofdstuk staan en in de opdrachten van de activiteiten van het boek of de oefeningen in het schrift, staan aangegeven in **blauw**. De nieuwe termen zijn in het zwart weergegeven, onderverdeeld per hoofdstuk, in de volgorde zoals ze in de afzonderlijke lessen van de hoofdstukken verschijnen.

Om de continuïteit te waarborgen met het voorgaande boek, beschrijven we de verbale tijden, samen met het *inf.*nitief, zoals ze voorkomen in het eerste boek. Vanaf hoofdstuk 2, geven we van alle verbale vormen die we tegen komen, direct het *inf.*nitief.

Wanneer de klemtoon niet op de voorlaatste lettergreep valt en ook in andere gevallen waarbij er bij de student twijfel zou kunnen ontstaan, wordt de beklemtoonde klinker aangegeven met een streepje (bijvoorbeeld: *diálogo, farmacia*).

De termen met het sterretje verwijzen naar de audiotracks, naar de geluidsfragmenten.

Unità 0

Prima di... cominciare

comprensione, la (f.): begrip

1a

funzione comunicativa, la (f.):
communicatieve functie

***che te ne pare?**: wat denk je ervan?

***dare una mano**: een handje helpen

2

organizzare, *inf.*: organiseren

per forza: natuurlijk

spostare, *inf.*: verplaatsen

3

città d'arte, la/le (f.): kunststad

5

in breve, *avv.*: in het kort

dal punto di vista di: vanuit het
oogpunt van

7

difficoltà, la (f.): moeilijkheid

invidia, l' (f.): afgunst

cuore, il (m.): hart

consuma, *inf.* consumare: het verteert
hem

presto o tardi: vroeg of laat;

resiste, *inf.* resistere: weerstaat

invidioso, (m.): jaloers

precisione, la (f.): precisie

macelleria, la (f.): slagerij

viso falso, il (m.): onoprecht gezicht

sorriso non sincero, il (m.): geen
eerlijke glimlach

dire le cose a mezza bocca: de dingen
halfslachtig zeggen

in segreto, *avv.*: in het geheim

sistemare, *inf.*: regelen, rangschikken

insegna, l' (f.): uithangbord

a denti stretti: als een boer die kiespijn
heeft

chiunque, *pron. indef.*: iedereen

esclamare, *inf.*: uitroepen

sogno, il (m.): droom

ci sono rimasto male, *inf.* rimanerci

male: ik nam het slecht op

ho insistito, *inf.* insistere: ik bleef
aandringen

stupidamente, *avv.*: stom

in seguito, *avv.*: vervolgens

8

per iscritto: schriftelijk

hai arredato, *inf.* arredare: je hebt
ingericht

hai ammobiliato, *inf.* ammobiliare: je
hebt gemeubileerd

Quaderno degli esercizi
Unità 0

1

fare parte di: maakt deel uit van

programma giornaliero, il (m.):

dagelijks programma

5

tenere un corso: een cursus geven

scrittura teatrale, la (f.): toneelstuk
schrijven

scuola di musica municipale, la (f.):
gemeentelijke muziekschool

Istituto italiano di cultura, l' (m.):

italiaans cultureel instituut

scala interna, la (f.): interne trap

serale, (m./f.): avond

nel tardo pomeriggio: in de late
namiddag

timido, (m.): timide, verlegen

infine, *avv.*: uiteindelijk

terminare, *inf.*: afgelopen

ad un giorno di distanza: op een dag
na elkaar

dopo una decina di giorni: na een
tiental dagen

6

capo, il (m.): baas

8

edizione, l' (f.): editie

capitale, la (f.): hoofdstad

cupola, la (f.): koepel

municipio, il (m.): stadhuis (van een
van de 15 gemeentes waarin Rome is
onderverdeeld)

ha promosso, *inf.* promuovere: heeft
gepromoot

organizzatori, gli (pl.), l'organizzatore
(sing.): organisatoren

dimostrano, *inf.* dimostrare: tonen aan

migliorare, *inf.*: verbeteren

iniziative, le (pl.), l'iniziativa (sing.):
initiatieven

Unità 1

Esami... niente stress!

Per cominciare...

1

materia scolastica, *la (f.)*: schoolvak

Musica, *la (f.)*: Muziek

Storia, *la (f.)*: Geschiedenis

Matematica, *la (f.)*: Wiskunde

Fisica, *la (f.)*: Natuurkunde

Geografia, *la (f.)*: Aardrijkskunde

Chimica, *la (f.)*: Scheikunde

Italiano, *l' (m.)*: Italiaans

Lingua straniera, *la (f.)*: Buitenlandse taal

Scienze naturali (Biologia), *le (f.)*:
 Natuurwetenschappen (Biologie)

2

scambiatevi idee, *inf. scambiarsi*:

wisselen jullie ideeën uit

ritenete più interessanti, *inf. ritenere*:
 vinden jullie interessanter

3

indicate le frasi pronunciate da...,
inf. indicare: Geef de zinnen aan die
 worden uitgesproken door...

studio, *lo (m.)*: studie

sul serio, *avv.*: serieus

essere preparato, *(m.)*: voorbereid zijn

hai frequentato, *inf. frequentare*: je
 hebt het gevolgd

secchiona, *la (f.)*, *il secchione (m.)*:
 nerd

appunti, *gli (m.)*: aantekeningen

appello, *l' (m.)*: appel

festeggiare, *inf.*: feest vieren

In questa unità impariamo...

fare i complimenti: huiswerk maken

rassicurare, *inf.*: geruststellen

incertezza, *l' (f.)*: onzekerheid

scusarsi, *inf.*: zich verontschuldigen

sorpresa, *la (f.)*: verrassing

prone combinato, *il (m.)*:

gecombineerd voornaamwoord

tempo composto, *il (m.)*:

samengestelde tijd

aggettivo interrogativo, *l' (m.)*: vragend
 bijvoeglijk naamwoord

prone interrogativo, *il (m.)*: vragend
 voornaamwoord

avverbio interrogativo, *l' (m.)*: vragend
 bijwoord

ordinamento scolastico, *l' (m.)*:
 schoolsysteem

A Sei pronto per l'esame?

1

esame di letteratura, *l' (m.)*:

literatuurexamen

letteratura, *la (f.)*: literatuur

entro, *avv.*: voor

superare, *inf.*: behalen

caspita!: *interiez.*: drommels!

peggio, *avv.*: slechter

esatto, *avv.*: precies

proprio, *avv.*: juist

superare gli esami con 30 e lode: met

lof slagen voor de examens

il problema è che se ne vanta, *inf.*

vantarsene (vantarsi di qualcosa): Het
 probleem is dat zij erover opschept

vero?, *avv.*: toch? waar?

bastano, *inf. bastare*: genoeg zijn

mica posso studiare tutto!: Ik kan niet
 alles bestuderen!

mica, *avv.*: echt niet

andrà tutto bene!, *inf. andare*: alles zal
 goed gaan!

se vuoi ... ti passo a prendere: als je
 wilt ... kom ik je ophalen

2

considera, *inf. considerare*: hij vindt,
 beschouwt

3

scetticismo, *lo (m.)*: scepsis

4

comunque, *avv.*: hoe dan ook

Romanticismo, *il (m.)*: Romantiek

certo, *avv.*: zeker

anzi, *avv.*: integendeel, zelfs

copia, *la (f.)*: kopie

speriamo di sì: *inf. sperare*: laten we
 het hopen

se necessario...: als het nodig is...

ottima idea!: uitstekend idee!

oggi stesso: vandaag nog

5

breve riassunto, *il (m.)*: kort overzicht

introduttivo, *(m.)*: inleidende

7

si trasformano, *inf. trasformarsi*: ze
 veranderen

pronomi indiretti, *i (m.)*: meewerkende
 voornaamwoorden

si uniscono, *inf. unirsi*: ze verbinden zich

pronomi diretti, *i (m.)*: lijdende

voornaamwoorden

link, *il (m.)*: link

formazione, *la (f.)*: vorming

consultare, *inf.*: raadplegen

8

sta organizzando una festa: is een
 feest aan het organiseren

spesso, *avv.*: vaak

anello d'oro, *l' (m.)*: gouden ring

B Scusami!

1

***all'ultimo momento**: op het laatste
 moment

***mi ha trattenuto**, *inf. trattenere*: hij
 heeft me opgehouden, tegengehouden

***non importa**, *inf. importare*: dat maakt
 niet uit

***essere abituato/a a**, *(m./f.)*: gewend
 zijn aan

***avere sempre una scusa pronta**: altijd
 een excuses klaar hebben

***scusa**, *la (f.)*: sorry

***ieri non ti sei fatto vivo**, *inf. farsi vivo*:
 gisteren heb je niks van je laten horen

***neppure**, *avv.*: zelfs niet

***figurati**, *inf. figurarsi*: stel je voor

***ero distratto**, *inf. essere distratto/a*: ik
 was afgeleid

***non mi sono accorto**, *inf. accorgersi*:
 ik heb het niet opgemerkt

***non fa niente**: dat is niet erg

2

Scusami!: Het spijt me

Ti/Le chiedo scusa!: Ik bied je/u mijn
 excuses aan!

Perdonami!: Vergeeft u me!

Mi perdoni!: Vergeef me!

Si figuri!: Tuurlijk! Geeft niks!

Di niente!: Dat geeft niks!

Non c'è problema!: Dat is geen
 probleem!

3

per sbaglio, *avv.*: per ongeluk

vai addosso a un/una passante: je

loopt tegen een voorbijganger aan

andare addosso a qualcuno: tegen

iemand aanlopen

donna incinta, *la (f.)*: zwangere vrouw

C Questa volta andrà meglio.

1a

professoressa, *la (f.)*: lerares

sostiene un esame, *inf. sostenere*: een
 examen aflegt

poeti minori del Settecento, *i (m.)*:

kleine dichters uit de achttiende eeuw

capitolo, *il (m.)*: hoofdstuk

abbiamo dedicato due lezioni, *inf.*

dedicare: we hebben twee lessen
 gewijd aan

questo è poco ma sicuro: dit is weinig maar zeker

in realtà: in werkelijkheid
semestre, il (m.): semester

1b

opera, l' (f.): literair werk

ha mandato via, inf. mandare via: zij heeft weggestuurd

2

desinenzia, la (f.): uitgang

messaggio di auguri, il (m.): gelukswens
(non) concorda, inf. concordare: stemt (niet) overeen met

precede, inf. precedere: vooraf gaat

3

i suoi: zijn familie leden

avevano bisogno di, inf. avere bisogno: ze hadden nodig

difficoltà, la (f.): moeite

D È incredibile!

1

si rivedono, inf. rivedersi: ze zien elkaar weer

Ma va!: Maar ga!

Scherzi?: Maak je grappen?

Davvero?: Echt waar?!

Dici sul serio?: Meen je dat echt!?

Possibile?: Is dat mogelijk?!

Impossibile!: Onmogelijk!

Chi l'avrebbe mai detto?: Wie zou dat ooit gezegd hebben?

Incredibile!: Ongelooflijk!

Non è vero!: Dat is niet waar!

Stai scherzando?: Ben je grappen aan het maken?

Non ci credo!: Ik geloof dat niet!

***sorellina, la (f.):** zusje, zussie

***si sono lasciati, inf.** lasciarsi: ze zijn uit elkaar gegaan

***lei si è messa con..., inf.** mettersi con qualcuno: zij is samen met...

***Gratta e Vinci, il (m.):** Kras en Win

***passeggiare mano nella mano:** hand in hand lopen

***non me ne frega più niente, inf.**

fregarsene: het kan me niets meer schelen

3

conoscente, il/la (m./f.): bekende

incidente ferroviario, l' (m.): trein ongeval

biglietto omaggio, il (m.): gratis ticket

4

sviluppendo, inf. sviluppare: zich ontwikkelen, afwikkelen

ti rendi conto che..., inf. rendersi conto: je realiseert je dat...

sgridi qualcuno, inf. sgridare: iemand berispen

improvvisamente, avv.: plotseling

il concerto è stato annullato, inf.

annullare: het concert is geannuleerd

essere dispiaciuto, m. (f. dispiaciuta): het spijtig vinden, verdrietig zijn

in omaggio: gratis

E Quante domande!

1

schema, lo (m.): Schema

in basso, avv.: hier onder

gli interrogativi che introducono una domanda: de vraagwoorden die een vraag inluiden

cosa vuoi fare da grande?: wat wil je doen als je groot bent?

testamento solidale, il (m.): solidair testament

solidale, (m./f.): solidair

pesi, inf. pesare: weeg jij

matita colorata, la (f.): gekleurd potlood

2

motivo, il, (m.): motief, reden

dipende, inf. dipendere: hangt het af van

4

esami di maturità, gli (m.): eindexamens

segnano la fine del percorso

scolastico, inf. segnare: geven het einde van de schoolloopbaan aan

fine, la (f.): einde

percorso scolastico, il (m.):

schoolloopbaan

diciottenni, pl. (sing. il/la diciottenne): achttienjarigen

coraggio, il (m.): moed

commissione di esame, la (f.):

examencommissie

divertente, (m./f.): vermakelijk

attuale, (m./f.): actueel

una storia capace di coinvolgere più

generazioni: een verhaal in staat om

meerdere generaties te betrekken

coinvolgere, inf.: bij betrekken

generazione, la (f.): generatie

colonna sonora, la (f.): soundtrack

immaturi, gli (m.): onvolwassenen, (niet geslaagd voor het eindexamen)

ex compagno di liceo, l' (m.):

voormalige studiegenoot van het

atheneum/gymnasium

si ritrovano, inf. ritrovarsi: zij zoeken

weer elkaar op

raccomandata, la (f.): aangetekende

brief

Ministero della Pubblica Istruzione, il (m.): Ministerie van Onderwijs

annulla, inf. annullare: ontbindt

li obbliga a rifare, inf. obbligare:

verplicht hen het opnieuw te doen

pena l'annullamento dei titoli

conseguiti: Op straffe van

nietigverklaring van de behaalde titels

titolo (di studio), il (m.): titel (van studie)

conseguire, inf.: behalen, bereiken

incubo, l' (m.): nachtmerrie

maturando, il (m.): volwassene

una commedia spiritosa: een geestige komedie

si regalano, inf. regalarsi: zij geven

zichzelf

nulla, avv.: niks

imprevisti, gli (m.): onverwachte

gebeurtenis

avventure, le (f.): avonturen

nuove conoscenze, le (f.): nieuwe

kennis/inzichten

scelte autentiche, le (f.): authentieke

keuzes

rispetto a: in vergelijking met

avevano progettato, inf. progettare: ze

hadden gepland

risarcimento a più zeri, il (m.): hoge

schadevergoeding

estivo, (m.): zomer

stringere amicizia con..., vriendschap

sluiten met...

clima, il (m.): sfeer

riconsiderare, inf.: heroverwegen

prospettiva, la (f.): perspectief

differente, (m./f.): anders

momento di passaggio, il (m.):

overgangsmoment

spensierata giovinezza, la (f.): jeugdige

onbezorgdheid

età adulta, l' (f.): volwassen leeftijd

responsabilità, le (sing. la

responsabilità):

verantwoordelijkheid

preoccupazioni, le (sing. la

preoccupazione):

zorgen

7

attività ludica, l' (f.): speelse activiteit

ciascuno/a, (m /f.): ieder

la squadra avversaria: team van

tegenstanders

di chi si tratta: over wie het zich handelt

rivelare, inf.: onthullen

identità, l' (f.): identiteit

personaggio misterioso, il (m.):

misterieus persoon

F Vocabolario e abilità

1

dipartimento, il (m.): departement

iscrizione, l' (f.): inschrijving
frequenza, la (f.): bezoeken van
prove (scritte o orali), le (f.): testen (schriftelijk of mondeling)
esami di ammissione, le (f.): toelatingsexamen
mensa, la (f.): mensa, kantine
facoltà, la (pl. le facoltà): faculteit
ingresso, l' (m.): toegang
previsto, (m.): vastgesteld, gepland
Facoltà di Lettere e Filosofia, la (f.): Faculteit van Literatuur en Wijsbegeerte
Italianistica, l' (f.): Italiaans
prevedono, *inf.* prevedere: zijn voorzien van
università statale, l' (pl. le università statali): Staatsuniversiteit
tasse di iscrizione, le (f.): inschrijfgeld
studente universitario, lo (m.): student aan de universiteit

2

professione, la (f.): professie, vak
(Facoltà di) Medicina, la (f.): (Faculteit) Geneeskunde
(Facoltà di) Odontoiatria, la (f.): (Faculteit) Tandheelkunde
(Facoltà di) Ingegneria, la (f.): (Faculteit) Technische
(Facoltà di) Giurisprudenza, la (f.): (Faculteit) Rechten
(Facoltà di) Architettura, la (f.): (Faculteit) Architectuur
(Facoltà di) Psicologia, la (f.): (Faculteit) Psychologie
(Facoltà di) Lingue, la (f.): (Faculteit) Talen
(Facoltà di) Lettere, la (f.): (Faculteit) Literatuur

4

alcuni spunti, (pl.): enkele aanknopingspunten
materiale informativo, il (m.): *inf.* rmatiemateriaal
poiché, *cong.*: omdat
non ne vuole sapere: wil er niets van weten
mettere a rischio: op het spel zetten
relazione, la (f.): relatie

5

annunciare, *inf.*: aankondigen
intenzione, l' (f.): intentie
vita studentesca, la (f.): studentenleven

Conosciamo l'Italia

La scuola...

De school...
istruzione obbligatoria, l' (f.): leerplicht
durata, la (f.): duur

programma di studio, il (m.): studieprogramma
asilo nido, l' (m.): kindercrèche
scuola materna, la (f.): kleuterschool
scuola primaria, la (f.): basisschool
scuola secondaria di primo grado, la (f.): voortgezet onderwijs
liceo, il (m.): atheneum/gymnasium
istituto tecnico, l' (m.): technische school
istituto professionale, l' (m.): vakschool
istruzione e formazione professionale (IFP), l' (m.): beroepsopleiding en onderwijs
istruzione e formazione tecnica superiore (IFPS), l' (m.): opleiding hoger technisch onderwijs
alta formazione artistica/musicale/coreutica (AFAM), l' (f.): hoger artistiek/muzikaal/dans onderwijs
scuola superiore per mediatori linguistici, la (f.): hogere school voor taalbemiddelaars
istituto tecnico superiore, l' (m.): Hogere technische school
1a media, la (f.): 1e middelbare
licenza media, la (f.): diploma van de middelbare school
1a superiore, la (f.): 1e hogere school
diploma di maturità, il (m.): middelbare schooldiploma
scuola elementare, la (f.): lagere school
comunemente, *avv.*: gemeenschappelijk
scuola media, la (f.): middelbare school
correttamente, *avv.*: correct
scuola secondaria di secondo grado, la (f.): middelbare school, onderbouw
semplicemente, *avv.*: eenvoudiger
scuola superiore, la (f.): middelbare school, bovenbouw
percorso di studi, il (m.): studieloopbaan
formalmente, *avv.*: formeel
esame di Stato, l' (m.): staatsexamen
proseguire, *inf.*: verder gaan
scuola dell'obbligo, la (f.): verplichte school
obbligatoriamente, *avv.*: verplicht
metodo Montessori, il (m.): Montessori-methode
pedagogista, il/la (m./f.): pedagoog
educatrice, l' (f.), (l'educatore, m.): opvoedkundige
metodo educativo, il (m.): educatieve methode
adottato, *part. pass. (inf. adottare)*: aangenomen
ha sempre sostenuto, *inf.* sostenere: heeft altijd volgehouden
importanza, l' (f.): belang
includere, *inf.*: opnemen

problema psichico, il (m.): psychisch probleem
classe scolastica, la (f.): schoolklas
stimolare, *inf.*: stimuleren
creatività, la (f.): creativiteit
libertà, la (f.): vrijheid
alunno, l' (m.): leerling
obiettivo, l' (m.): doel
eliminare, *inf.*: elimineren
analfabetismo, l' (m.): analfabetisme
uguaglianza, l' (f.): gelijkheid
candidata, la (f.): kandidate
premio Nobel per la pace, il (m.): Nobelprijs van de vrede

... e l'università in Italia

...en de universiteit in Italië
ateneo, l' (m.): universiteit
test di ingresso, il (m.): toelatingstoest
ciclo, il (m.): cyclus
laurea triennale, la (f.): driejarige opleiding
laurea magistrale, la (f.): Master diploma
Dottorato di ricerca, il (m.): doctoraat
Scuola di specializzazione, la (f.): Master onderwijs
sotto la guida, onder leiding van
docente, il/la (m./f.): docent
inferiore, (m./f.): lager
media europea, la (f.): europees gemiddelde
proporzionato, (m.): in verhouding staan, evenredig
reddito, il (m.): inkomen
in tempo: op tijd
fuori corso: buiten de boot vallen
mondo occidentale, il (m.): westerse wereld
primato, il (m.): record

1

come funziona..., *inf.* funzionare: hoe functioneert het...
sistema scolastico, il (m.): schoolsysteem
banchi di scuola, i (m.): schoolbanken, (schoolperiode)

2

volantino informativo, il (m.): *inf.* rmatie folder

Autovalutazione

1

essere in gamba: ergens heel goed in zijn

Quaderno degli esercizi
Unità 1

- 1**
matricola, la (f.): registratienummer
voto, il (m.): cijfer
Studi Umanistici, gli (m.): studie Humanistiek
modifica, la (f.): wijziging
tasto, il (m.): toets
visualizzare, *inf.*: tonen
dati aggiornati, i (pl.): bijgewerkte gegevens
aggiornare, *inf.*: bijwerken
tipologia (del) corso (di studi), la (f.): typologie (van) cursus (van studie)
insegnamento, l' (m.): studierichting
Storia della letteratura italiana moderna e contemporanea, la (f.): geschiedenis van de moderne en hedendaagse italiaanse literatuur
consiste, *inf.*: consistere: bestaat uit
- 2**
chi l'ha rotto?, *inf.*: rompere: wie heeft het gebroken?
collana, la (f.): ketting
- 3**
macchina fotografica, la (f.): fototoestel
- 4**
essere malato/a: ziek zijn
dizionario, il (m.): woordenboek
- 5**
fresco, (m.): vers
puzzle, il (m.): puzzle
- 7**
post, il (m.): post
discussione, la (f.): discussie
membro, il (pl. i membri): lid
al più presto: zo snel mogelijk
Diritto Civile, il (m.): Burgelijk Recht
a metà prezzo: voor helft van de prijs
- 8**
sotto l'ombrellone: onder de parasol (vakantie doorbrengte aan zee)
ho cancellato, *inf.*: cancellare: ik heb gewist
- 9**
non volevo offenderti: ik wou je niet beledigen
- 10**
fotocopia, la (f.): fotocopie
a testa: uit het hoofd
- 11**
che figura!: wat een blamage!
- 13**
non ti rivolgerà più la parola, *inf.*: rivolgere: ze richt geen woord meer tot je
lo hanno bocciato, *inf.*: bocciare: ze hebben hem laten zakken
poverino!, (m.): arme stakker!
dare un'occhiata: erna kijken
rimandare, *inf.*: terugsturen
- 16**
adatto/a, (m./f.): geschikt
mi sta meglio: het staat mij beter
- 17**
punto di forza, il (m.): sterk punt
punto debole, il (m.): zwak punt
- 18**
liberamente, *avv.*: vrijelijk
il verbo al modo a al tempo appropriato: het werkwoord in de passende tijd en wijze
appropriato/a, (m./f.): passend
Portogallo, il (m.): Portugal
- 19**
chirurgo, il (pl. i chirurghi): chirurg
avvocato, l' (m.): advocaat
- 21**
annuncio, l' (pl. gli annunci): advertentie
assistenza ai clienti, l' (f.): klantenservice
riguardo a: betreffende
spedizioni non andate a buon fine, le (pl.): zendingen die niet goed zijn gegaan
capacità comunicative, le (f.): communicatieve vaardigheden
discreta conoscenza degli strumenti informatici, la (f.): redelijke kennis van IT-middelen
bilocale, il (m.): 2 kamer-appartement
all'aria aperta, buiten zijn, in de open lucht
contattare, *inf.*: contact opnemen met
- 22**
abbandono scolastico, l' (m.): schoolverlaters
cervelli in fuga, i (m.): hersenen op de vlucht
abbandonare, *inf.*: verlaten
imprese, le (sing. l'impresa): bedrijven
contare su qualcuno o qualcosa, *inf.*: op iets of iemand rekenen
sono diminuiti, *inf.*: diminuire: zijn verminderd
provengono, *inf.*: provenire: afkomstig zijn uit
- ambienti svantaggiati**, gli (sing. l'ambiente svantaggiato): achterstandsmilieu's
scarso, (m.): schaars, laag
probabilità, la/le (f.): waarschijnlijkheid
si colloca, *inf.*: collocarsi: staat op
si attesta, *inf.*: attestarsi: plaatst zich
a livello territoriale italiano: op italiaans territoriaal niveau
registrare, *inf.*: registreren
elevato, (m.): hoogste
***allarme**, l' (m.): alarm
***proporzioni**, le (sing. la proporzione): proporties
***descolarizzati**, i (sing. il descolarizzato): niet naar school gaan
***trasferirsi all'estero**, *inf.*: naar het buitenland verhuizen
***precocemente**, *avv.*: vroegtijdig
***inquietante**, (m./f.): verontrustend
***costituisce**, *inf.*: costituire: vormt
***grave impoverimento culturale**: ernstige culturele verarming
***grave**, (m./f.): ernstig
***colpevolmente**, *avv.*: schuldig
***sottovalutare**, *inf.*: onderwaarderen
***a seguito di**: in navolging van
***denatalità**, la (f.): daling van het geboortecijfer
***in atto**: in uitvoering
***sufficientemente**, *avv.*: voldoende
***area produttiva**, l' (f.): productie gebied
***prematuramente**, *avv.*: voortijdig
***disoccupazione giovanile**, la (f.): jeugdwerkloosheid
***povertà**, la (f.): armoede
***esclusione sociale**, l' (f.): sociale uitsluiting
***avere un livello minimo di istruzione**: een minimaal opleidingsniveau hebben
***in genere**, *avv.*: in het algemeen
***destinato**, *part. pass. (inf. destinare)*: bedoeld
***lavoro dequalificato**, il (m.): ongeschoold werk
***precario**, (m.): tijdelijk
***livello retributivo**, il (m.): salarisniveau
***aspirare**, *inf.*: streven
***potenzialmente**, *avv.*: mogelijk
***possedere**, *inf.*: bezitten
***utilizzo**, l' (m.): gebruik
***avvalersi**, *inf.*: gebruik maken van
***manodopera qualificata**, la (f.): geschoolde arbeidskrachten
***pericolo**, il (m.): gevaarlijk
***essere concordi**: mee een zijn
***essere strettamente correlati/e**: nauw verwant zijn
***determinare**, *inf.*: bepalen

*c'è anche un fattore di genere: er is een kwestie van geslacht
 *in calo: afname

Unità 2 Soldi e lavoro

Per cominciare...

1

sportello bancario, lo (m.): bankloket
assegno, l' (m.): cheque
sportello bancomat, lo (m.): pinautomaat

2

pubblicizzare, *inf.*: adverteren
vantaggio, il (m.): voordeel
conto, il (m.): rekening
carta prepagata, la (f.): prepaidkaart
operazione, l' (f.): bediening

3

servizio bancario, il (m.): service van de bank
disoccupato, il (m.): werkloos

In questa unità impariamo...

diversi modi per formulare una domanda: verschillende manieren om een vraag te formuleren
formule di apertura e di chiusura di una lettera/email, le (f.): formuleren van het begin en einde van een brief/email
lettera di presentazione, la (f.): sollicitatiebrief
pronomi relativo, il (m.): betrekkelijk voornaamwoord
pronomi doppi, i (m.): dubbele voornaamwoorden
gerundio, il (m.): gerundium
miracolo economico, il (m.): economisch wonder

A Amici su cui contare

1

mini intervista, la (f.): mini interview
vantaggioso, (m.): voordelig
prelevare, opnemen
Scala (Teatro della Scala di Milano), la (f.): Scala (theater alla Scala van Milaan)
tasso d'interesse, il (m.): rente

2

esposto, (m.): uiteengezet

3

istruzioni, le (f.): instructies
passo passo: stapsgewijs

procedura, la (f.): procedure

5

invariabile, (m./f.): onveranderlijk
complemento oggetto, il (m.): lijdend voorwerp
il/la quale, *pron.*: die, dat
permettere, *inf.*: toestaan
rendere più chiara la frase: de zin duidelijker maken
ambiguità, l' (f., pl. le ambiguità): dubbelzinnigheid

7

città caotica, la (f.): chaotische stad
ulteriore, (m./f.): meerdere
chiarimento, il (m.): verduidelijking
consultare, *inf.*: raadplegen

8

brano, il (m.): stuk tekst
lettura semplificata, la (f.): vereenvoudigde literatuur
ispirato a, (m.): geïnspireerd op
silenzioso, (m.): stil
mi danno un gran senso di pace: gven me een groot gevoel van rust
cassiere, il (m.): cassièr
mani veloci ed esperte, le (f.): snelle en ervaren handen
bancario, il (m.): bankemployé
toccare, *inf.*: aanraken
battere sui tasti del computer: de toetsen van de computer aanslaan
dare senso alla vita: geven het leven zin
guardia, la (f.): bewaker
responsabile, il/la (m./f.): verantwoordelijke
sorridere, *inf.*: glimlachen
rispettoso, (m.): respectvol
goccia, la (f.): druppel
sudore, il (m.): zweet
fronte, la (f.): voorhoofd
pistola, la (f.): pistool
pistola giocattolo, la (f.): speelgoedpistool
pazzo, (m.): gek
rapinatore, il (m.): overvaller
definire, *inf.*: definiëren
rapina, la (f.): overval
studiato in ogni minimo particolare: bestudeerd op elk klein detail
stupito/a, (m./f.): verbaasd
incredulo/a, (m./f.): ongelooflijke
carcere, il (m.): gevangenis
mi viene a trovare: komt ze me opzoeken

B Perché...?

1

spiegazione, la (f.): uitleg

mutuo, il (m.): hypotheek
odiare, *inf.*: haten
essere al verde: blut zijn
avere con sé: bij zich hebben

2

***per niente**: voor niets
 ***stipendio**, lo (m.): salaris

C Egregio direttore...

2

egregio, (m., pl. egregi): geachte
apparire, *inf.*: verschijnen
adolescente, (m./f.): adolescent
attualmente, *avv.*: momenteel
qualità, la/le (f.): kwaliteit
proporsi, *inf.*: zich voorstellen
candidatura, la (f.): kandidatuur
in risposta a: in afwachting van
posto, il (m.): plek
sottoporre alla Sua attenzione, *inf.*: onder uw aandacht brengen
compilare, *inf.*: invullen
modulo, il (m.): formulier
allegare, *inf.*: bijvoegen
ho maturato un'esperienza didattica di 5 anni: ik heb 5 jaar leservaring opgedaan
socievole, (m./f.): sociaal
in attesa di una Sua risposta: in afwachting van uw antwoord
resto a Sua disposizione, (*inf.* restare): sta ik tot uw beschikking
eventuale, (m./f.): eventueel
distinti saluti: vriendelijke groeten

3

amichevole, (m./f.): vriendschappelijk
spettabile (Spett.le), (m./f.): respectabele
ditta, la (f.): bedrijf
cordiali saluti: vriendelijke groeten
La saluto cordialmente: Ik groet u hartelijk
in attesa di un Suo riscontro: in afwachting van uw antwoord
Colgo l'occasione per porgere distinti saluti: Ik maak gebruik van de gelegenheid om u mijn groeten over te brengen
aspetto/attendo Vostre notizia: in afwachting van uw bericht
in attesa di un Vostro riscontro: in afwachting van uw antwoord
Vi saluto cordialmente: groet ik jullie hartelijk

4

azienda, l' (f.): bedrijf
mansione, la (f.): taak, functie

ricoprire, *inf.*: vervullen

5

annuncio di lavoro, *l' (m.)*: vacature
novità, *la (pl. le novità)*: nieuwtje
come al solito: zoals gewoonlijk
chi cerca trova: wie zoekt, vindt
chi trova un amico trova un tesoro: wie een vriend zoekt, vindt een schat
fammi uno squillo, (*inf. fare*): geeft me een belletje

6

è riferito a: verwijst naar
pronome dimostrativo, *il (m.)*: aanwijzend voornaamwoord
rientrare tra, *inf.*: hoort het bij
cosiddetto, (*m.*): zogenoemde

7

pigliare, *inf.*: vangen
alloggiare, *inf.*: verblijven

D In bocca al lupo!

1

abbonarsi, *inf.*: zich abonneren op
lettore, *il (m.)*: lezer
comportare, *inf.*: met zich meebrengen
sforzo, *lo (m.)*: inspanning
volontà, *la (f.)*: wil
essere in regola con...: op orde hebben de...
investire, *inf.*: investeren
essere assunto: aangemenen worden
coloro che, *pron.*: iedereen die
sostenere i costi: de kosten dragen
guadagnare, *inf.*: verdienen
fino a quando non...: totdat ze...
datore di lavoro, *il (m.)*: werkgever
disposto a, (*m.*): bereid zijn om
fare richiesta di: aan te vragen
visto, *il (m.)*: visum
cuoco professionista, *il (m.)*: professionele kok
decennale, (*m./f.*): tien jaar
in tanti: velen
tutti quelli che: allen die
muoversi, *inf.*: bewegen zich
settore della ristorazione, *il (m.)*: horeca
chiosco, *il (m., pl. chioschi)*: kiosk
in secondo luogo: op de tweede plaats
il che (ciò): hetgeen
visto che: gezien dat
aspetto, *l' (m.)*: aspect
quanto (tutto quello che / ciò che): dat is (alles wat/datgene dat)
quanti (tutti quelli che / coloro che): allen (allen die/degenen die)
quante (tutte quelle che / coloro che): allen (allen die/degenen die)

2

amministratore, *l' (m.)*: beheerder
lecito, (*m.*): geoorloofd, legitiem
affrontare, *inf.*: trotseren
inclusivo, (*m.*): inclusief, compleet
in età scolare o prescolare: schoolleeftijd en voorschoolse leeftijd
trovarsi bene, *inf.*: zich goed voelen

3

trasmissione radiofonica, *la (f.)*: radio uitzending
porre una domanda, *inf.*: een vraag stellen

E Curriculum Vitae

1

sostenere un colloquio di lavoro: een sollicitatiegesprek hebben

2

***prego, si accomodi**, (*inf. accomodarsi*): alstublieft, gaat u zitten
 ***conseguire**, *inf.*: behalen
 ***rimanere indietro**, *inf.*: achter blijven
 * **vincere una borsa di studio**: een studiebeurs winnen
 ***pratica**, *la (f.)*: praktijk
 ***cavarsela**, *inf.*: zich redden
 ***concentrarsi su**, *inf.*: zich concentreren op
 ***reparto vendite**, *il (m.)*: verkoopafdeling
 ***praticamente**, *avv.*: praktisch
 ***eccetera**: enzovoort
 ***essere portato per qualcosa**: ergens voor opgevoed worden/ergens goed in zijn
 ***può darsi**: kan zijn

3

informazioni personali, *le (f.)*: persoonlijke *inf.* rmatie
(telefono) mobile, *il (m.)*: mobiele (telefoon)
cittadinanza, *la (f.)*: burgerschap
data e luogo di nascita: geboorteplaats en datum
 Sesso, *il (m.)*: geslacht
occupazione desiderata, *l' (f.)*: gewenste betrekking
gestione, *la (f.)*: beheer
risorse umane, *le (f.)*: Human resources
esperienza professionale, *l' (f.)*: professionele ervaring
lavoro o posizione ricoperti: beroep of functie
addetto alle vendite, *l' (m.)*: verkoopassistent
programma informatico, *il (m.)*: computerprogramma

Scuola di Economia e Management, *la (f.)*: Economie en Management opleiding
votazione, *la (f.)*: cijferlijst
presso, *avv.*: bij
competenza, *la (f.)*: bevoegdheid
madrelingua, *la (f.)*: moedertaal
interazione orale, *l' (f.)*: mondelinge interactie
produzione orale, *la (f.)*: mondelinge productie
Quadro comune europeo di riferimento per le lingue, *il (m.)*: Gemeenschappelijk Europees Referentiekader voor Talen
competenze comunicative, *le (f.)*: communicatieve vaardigheden
acquisito, *part. pass. (inf. acquisire)*: verworven
organizzativo, (*m.*): organisatorisch
sia ... sia...: zowel ... als...
praticare (uno sport), *inf.*: beoefenen (van sport)
pallacanestro, *la (f.)*: korfbal
pallavolo, *la (f.)*: volleybal
sistema operativo, *il (m.)*: besturingssysteem
essere in grado di: in staat zijn om
patente B, *la (f.)*: rijbewijs B
autorizzare, *inf.*: toestaan
trattamento dei dati personali: verwerking van persoonsgegevens
art. (articolo), *l' (m.)*: art. (artikel)
D.Lgs. (Decreto Legislativo), *il (m.)*: Wetgevend Decreet
regolamento, *il (m.)*: reglement
U.E. (Unione Europea), *l' (f.)*: EU (Europese Unie)
relativo a: gerelateerd aan
protezione delle persone fisiche, *la (f.)*: bescherming van personen

4

com'è andata...?: hoe is het gegaan...?
svolgere, *inf.*: doen, uitvoeren
andare via: weggaan

5

requisito, *il (m.)*: vereiste
neolaureato, *il (m.)*: net afgestudeerd
assunzione, *l' (f.)*: aanstelling
ricercare, *inf.*: zoeken
laureato in Economia e Commercio, *il (m.)*: afgestudeerd in commerciële economie
assistenza ufficio marketing, *l' (f.)*: assistent marketingbureau
richiedere, *inf.*: vragen
flessibilità, *la (f.)*: flexibiliteit
attitudine (a), *l' (f.)*: houding
immediato, (*m.*): onmiddellijk

contratto di lavoro, il (m.): arbeidscontract
a tempo pieno: fulltime
assumere, *inf.*: aannemen
ambosessi, (m./f.): van beide geslachten
età non superiore ai 30 anni, niet ouder dan 30 jaar
cassiere, il (m.): kassiere
magazziniere, il (m.): magazijnmedewerker
scaffalista, lo/la (m./f.): vakkenvuller
macellaio, il (m., pl. i macellai): slager
salumiere, il (m.): verkoper van vleeswaren
contratto a tempo determinato, il (m.): contact voor bepaalde tijd
a tempo indeterminato: voor onbepaalde tijd
rinnovo, il (m.): verlenging
indirizzare, *inf.*: adresseren
assicurazione, l' (f.): verzekeringen
sede, la (f.): filiaal
responsabile commerciale, il (m.): commercieel verantwoordelijke
età inferiore ai 30 anni: jonger dan 30 jaar
pacchetto informatico, il (m.): *inf.* rmatie pakket
preferenziale, (m./f.): bij voorkeur
compagnia di assicurazione, la (f.): verzekeringsmaatschappij
studio legale, lo (m.): studie wetten
sezione, la (f.): advocatenkantoor
aziendale, (m./f.): bedrijfs

F Un colloquio di lavoro... in diretta

2
andare in diretta: live gaan
scambiare qualcuno per qualcun altro: iemand met iemand anders verwisselen
telecamera, la (f.): televisiecamera
elettricista, l' (m./f.): electricien
all'improvviso, *avv.*: plotseling
stare per: bezig zijn met
allontanarsi, *inf.*: weggaan
tipo, il (m.): type, (een bepaald persoon)
di fretta: haastig
stare dietro a qualcuno: om achter hem te blijven
mettersi a, *inf.*: beginnen met
camerino, il (m.): kamertje
poi dritto: dan rechtstreeks
perdere tempo: tijd verliezen
truccatrice, la (m. il truccatore): grimeuse
trucco, il (m.): make-up
di fronte a, voor de
stare calmo: rustig blijven

governo, il (m.): regering
licenziare, *inf.*: ontslaan
maestro elementare, il (m.): leerkracht basisschool
sorpreso, (m.): verbaasd
nel frattempo: in de tussentijd
lobby, la (f.): lobby
monitor, il (m.): scherm
comparire, *inf.*: verschijnen
volto, il (m.): gezicht
sconosciuto, (m.): onbekende
accadere, *inf.*: gebeuren
segretaria, la (f.): secretaresse
confondere, *inf.*: verwisselen

3

paragrafo, il (m.): paragraaf
progressivo, (m.): progressief
in corso di svolgimento: die bezig is

4

licenziamento, il (m.): ontslag
fare quattro passi: een stukje te lopen

5

siamo spiacenti di: het spijt ons dat
a partire da: vanaf

G Vocabolario e abilità

2

curare, *inf.*: verzorgen
lavoro manuale, il (m.): werken met de handen
faticoso, (m.): zwaar
arte del cucinare, l' (f.): kunst van het koken
veterinario, il (m., pl. i veterinari): dierenarts

4

firmare un colloquio: een gesprek vastleggen
in bocca al lupo: veel geluk

5

ambiente lavorativo, l' (m.): werkomgeving

Conosciamo l'Italia

L'economia italiana

De Italiaanse economie

1

miracolo economico, il (m.): economisch wonder
Seconda guerra mondiale, la (f.): Tweede wereld oorlog
distrutto, (m.): vernietigd
agricoltura, l' (f.): landbouw
Stati Uniti, gli (m.): Verenigde Staten
piano Marshall, il (m.): Marshall plan

ricostruzione, la (f.): wederopbouw
ripresa, la (f.): herstel
opera pubblica, l' (f.): openbaar werk
autostrada del Sole, l' (f.): snelweg del Sole A1
autostrada Adriatica, l' (f.): snelweg Adriatische A14
facilitare, *inf.*: faciliteren
mobilità, la (f.): mobiliteit
merce, la (f.): goederen
di conseguenza: in navolging hierop
sviluppo, lo (m.): ontwikkeling
rinnovarsi, *inf.*: zich vernieuwen
esportare, *inf.*: exporteren
automobile, l' (f.): auto
prodotto alimentare, il (m.): voedingsproduct
boom economico, il (m.): economische boom
utilitaria, l' (f.): kleine, goedkope auto
applicare, *inf.*: aanbrengen
esportazione, l' (f.): export
marchio, il (m., pl. i marchi): merk
con il passare del tempo: met het verstrijken van de tijd
creatività, la (f.): creativiteit
affermarsi, *inf.*: succes hebben, naam maken
settore automobilistico, il (m.): automobiel sector
come già anticipato sopra: zoals hierboven al vermeld
lussuoso, (m.): luxueus
auto da corsa, l' (f.): raceauto
settore alimentare, il (m.): voedingsmiddelen sector
azienda multinazionale, l' (f.): multinationalaal bedrijf
fatturare, *inf.*: omzetten
miliardo, il (m.): miljard
fin dai primi anni: vanaf de eerste jaren
diffondersi, *inf.*: zich verspreiden
legge, la (f.): wet
bene, il (m.): Goederen
progettare, *inf.*: ontwerpen
rispettare, *inf.*: respecteren
rischiare, *inf.*: riskeren
reclusione, la (f.): gevangenisstraf

2
alta moda, l' (f.): high fashion
elettrodomestico, l' (m., pl. gli elettrodomestici): huishoudelijk apparaat
avere una forte presenza: veel aanwezig zijn

Autovalutazione

4
risparmiare, *inf.*: sparen
regolarmente, *avv.*: regelmatig

Quaderno degli esercizi
Unità 2

- 1**
percentuale di guadagno, la (f.): percentage van de inkomsten
fornire, *inf.*: leveren
- 3**
artista futurista, l' (m./f.): futuristisch kunstenaar
- 5**
prendere lezioni: lessen nemen
- 7**
rimanere tra noi: tussen ons blijven
- 8**
fare la pubblicità: reclame maken
bolletta, la (f.): rekening
- 9a**
avere fiducia in qualcuno: Vertrouwen hebben in iemand
spiaggia, la (f., pl. le spiagge): strand
- 10**
viaggiare per il mondo: de wereld rond reizen
conferenza, la (f.): conferentie
- 11**
piadineria, la (f.): een winkel waar ze piadine verkopen
buono sconto, il (m.): kortingsbon
dividere l'appartamento: het appartement delen
- 12**
dare l'esame: examen doen
trovare il tempo: de tijd vinden
- 14**
per qualsiasi informazione: voor alle informatie
augurare, *inf.*: wensen
- 15**
gallina, la (f.): kip
- 16**
in anticipo: bij voorbaat
vergogna, la (f.): schande
non guasta: niet slecht
- 17a**
scambio, lo (m., pl. gli scambi): uitwisseling
curriculum, il (pl. i curricula): curriculum
alla ricerca di: op zoek naar
avvenire, *inf.*: gebeuren
- valutazione**, la (f.): beoordeling
apparentemente, *avv.*: blijkbaar
prima impressione, la (f.): eerste indruk
decisivo, (m.): beslissend
banale, (m./f.): banaal
dettaglio, il (m., pl. i dettagli): detail
- 17b**
in maniera diretta: directe manier
tono della voce, il (m.): de toon van de stem
trasmettere, *inf.*: overbrengen
motivazione, la (f.): motivatie
interlocutore, l' (m.): gesprekspartner
dare motivo: een reden geven
a fine telefonata: aan het eind van het telefoongesprek
passaggio, il (m.): stap
successivo, (m.): volgende
selezionatore, il (m.): iemand die selecteert
- 18**
lascia perdere: laat gaan
come va a finire: hoe gaat het eindigen
- 19**
mettere in pratica: in praktijk brengen
tesi di laurea, la (f.): eindschrijft
introverso, (m.): introvert
limite, il (m.): limiet, grens
Politecnico, il (m.): Politecnico (bedrijf in Turijn)
candidarsi, *inf.*: zich kandidaat stellen
- 21**
azienda di telecomunicazioni, l' (f.): telecommunicatiebedrijf
personale, il (m.): personeel
in riferimento a: refererend aan
essere in possesso di: in het bezit zijn van
diplomarsi, *inf.*: afstuderen
alla vostra cortese attenzione: onder uw aandacht
a pieni voti: volwaardige cijfers
perfezionare, *inf.*: perfectioneren
risalire a, *inf.*: gaat terug
stampare, *inf.*: afdrucken
- 22**
firmare, *inf.*: ondertekenen
condizione, la (f.): conditie, voorwaarde
finanziamento, il (m.): financiering
***in qualità di**: in hoedanigheid van
***vicedirettore**, il (m.): adjunct-directeur
***istituto bancario**, l' (m.): bankinstelling
***prassi**, la (f.): praktijk
***in parole semplici**: in eenvoudige woorden
***in modo tale da**: op zo'n manier dat
- *il maggior numero di**: het grootste aantal van
***attentamente**, *avv.*: aandachtig
***in ogni caso**: in ieder geval
***normalmente**, *avv.*: gewoonlijk
***versamento**, il (m.): betaling
***prelievo**, il (m.): opname
***ampio**, (m.): ruim
***investimento**, l' (m.): investering
***piano di incremento del risparmio**, il (m.): plan voor toename van het spaarvermogen
***fortemente**, *avv.*: sterk
***mentalità**, la/le (f.): mentaliteit
***consulenza**, la (f.): advies
***estremamente**, *avv.*: extreem
***integrazione pensionistica**, l' (f.): pensioenaanvulling
complesso, (m.): complex
operazioni di Borsa, le (f.): beurshandelingen
***comodamente**, *avv.*: comfortabel
***onere**, l' (m.): verplichting, last
***recarsi**, *inf.*: zich begeven
***notevole**, (m./f.): opmerkelijk
***tant'è**: zozeer zelfs
***ridotto**, (m.): vermindering
***a patto che**: op voorwaarde dat
***consistente**, (m./f.): consistent
***emissione di carta di credito**, l' (f.): uitgifte van creditcard
***abbattimento**, l' (m.): vernietiging
***spese aggiuntive**, le (f.): bijkomende kosten
***mediamente**, *avv.*: gemiddeld
***esposizione**, l' (f.): uiteenzetting, blootstelling
***capitale**, il (m.): kapitaal
***consentire**, *inf.*: toestemmen
***chiaramente**, *avv.*: duidelijk
***effettuare**, *inf.*: verwezelijken
***sin dai 14 anni**: sinds 14-jarige leeftijd
***in quanto**: met hoeveel
***fascia di utenza**, la (f.): gebruiksbereik
***gamma diversificata**, la (f.): gediversifieerd assortiment
***(carta) ricaricabile**, (m./f.): oplaadbare (kaart)
***oltre a**: behalve
***praticità**, la (f.): bruikbaarheid
***a tutti gli effetti**: voor alle resultaten
***agevolazione**, l' (f.): begunstiging
- 23**
gratuito, (m.): gratis
è riservato a: is bestemd voor
su misura: op maat
individuale, (m.): individueel
personalizzato, (m.): op persoon gemaakt

livello linguistico, il (m.): taalniveau
quota di iscrizione, la (f.): inschrijfgeld
laboratorio di cucina, il (m.):
 kookworkshop
cibo, il (m.): eten
tecnica, la (f.): techniek
bimbo, il (m.): kind
elenco, l' (m.): lijst

Test finale

A

mammone, il (m.): moederskindje
lavoro fisso, il (m.): vaste baan

B

segreteria, la (f.): secretariaat

Unità 3 In viaggio per l'Italia

Per cominciare...

1a

località, la/le (f.): locatie
vacanza culturale, la (f.): culturele
 vakantie
viaggio di nozze, il (m.): huwelijksreis
vacanze estive, le (f.): zomervakantie

4

umidità, l' (f.): vochtigheid

In questa unità impariamo...

fare paragoni: vergelijkingen maken
comparativo, il (m.): comparatief
maggioranza, la (f.): vergroten
minoranza, la (f.): verkleinen
uguaglianza, l' (f.): gelijkheid
verbo pronominale, il (m.):
 voornaamwoordelijk werkwoord
superlativo relativo, il (m.): realieve
 overtreffende trap
superlativo assoluto, il (m.): absolute
 overtreffende trap

A È bella quanto Roma!

1

a scelta: naar keuze
i miei: mijn ouders
non è il massimo: is niet het beste
duomo, il (m.): de dom
fare un freddo cane: erg koud zijn
canale, il (m.): kanaal
ponte, il (m.): brug
gondola, la (f.): gondel
acqua alta, l' (f.): hoog water,
 overstroming
lungomare, il (m.): langs de zee

non ti va mai bene niente: voor jou is
 nooit iets goed
essersi fissato con qualcosa: op iets
 gefixeerd zijn
ma quando mai?: maar wanneer/hoezo
 dan?

2

alta marea, l' (f.): hoge golf
certezza, la (f.): zekerheid
confermare, *inf.*: bevestigen
meraviglia, la (f.): verwondering
respingere, *inf.*: verwerpen
restare fermo: bij zijn mening blijven
stabilirsi, *inf.*: zich vestigen

3

è sul mare: aan zee ligt
essere testardo come un mulo: zo
 koppig als een ezel zijn
prenderse la, *inf.*: zich ergens beledigd
 over voelen
è fatto così: zo is hij
farcela, *inf.*: het kunnen

4

tutto compreso: alles inbegrepen

5

comparazione, la (f.): vergelijking

7

a sua volta: op uw beurt

B Più italiana che torinese!

1

tra una regione e l'altra: tussen de ene
 provincie en de andere
differenze culturali: le (f.): culturele
 verschillen
interno: l' (m.): in
caratterizzare, *inf.*: kenmerken

2

essere pazzo di: ik ben gek van
costiera Amalfitana, la (f.): Amalfie kust
d'altra parte: van de andere kant
meridionale, (m./f.): zuidelijk
settentrionale, (m./f.): noordelijk
calabrese, (m./f.): uit Calabrië
piemontese, (m./f.): uit Piëmonte
ovvero: ofwel
nonni paterni, i (m.): opa en oma van
 vaders kant
sparso, (m.): verspreid
lungo tutta la penisola: door heel het land
torinese, (m./f.): iemand uit Turijn
bolognese, (m./f.): iemand uit Bologna
avere un grande spirito civico: hebben
 een grote burgerzin
atteggiamento, l' (m.): houding

fiducia, la (f.): vertrouwen
emotivo, (m.): emotioneel
sentimentale, (m./f.): sentimenteel
ragione, la (f.): verstand
milanese, (m./f.): iemand uit Milaan
invidiare, *inf.*: benijden
efficienza, l' (f.): efficiëntie
puntualità, la (f.): punctualiteit
capacità imprenditoriale, la (f.):
 ondernemersvaardigheden
nonché: alsmede
stupendo, (m.): prachtige, geweldige
chiasso, il (m.): lawaai
furbo, (m.): slim, sluw
autoironico, (m.): met zelfspot
altruista, (m. e f.) (pl. altruisti/altruiste):
 onzelfzuchtig
sopportare, *inf.*: verdragen

4

portici di Bologna, i (m.): arcades van
 Bologna
coprire una lunghezza di..., la (f.):
 overkappen een lengte van...

C Gli animali domestici sono ammessi?

1

criterio, il (m., pl. i criteri): criterium

2

immerso nel verde: gelegen in het groen
immenso, (m.): gelegen
fidanzato, (m.): verloofde
***meraviglioso**, (m.): geweldig, fantastisch
***gazebo**, il (m.): partytent
***eccezionale**, (m./f.): uitzonderlijk

3

nominare, *inf.*: benoemen
zona relax, la (f.): relax zone
vista, la (f.): uitzicht
aria condizionata, l' (f.): airconditioning
animali domestici, gli (m.): huisdieren
TV satellitare, la (f.): satelliet TV
navetta aeroporto, la (f.): pendeldienst
 naar de vluchthaven
***sbrigarsi**, *inf.*: zich haasten
***alta stagione**, l' (f.): hoogseizoen
***(camera) matrimoniale**, la (f.): 2
 persoonskamer
***a due passi dal centro storico**: dichtbij
 het historisch centrum
***terrazzo**, il (m.): terras
***dà sul parco**: kijkt uit op het park
***ammesso**, (m.): toegestaan

6

rimborsare, *inf.*: vergoeden
cancellazione, la (f.): annulering

non serve alcun pagamento anticipato: men hoeft niet vooruit te betalen
paga in struttura: betalen bij de faciliteit
include tasse e costi: inclusief belasting en kosten
pulsante, *il (m.):* pulsend
soggiornare, *inf.:* verblijven
stazione ferroviaria Termini, *la (f.):* treinstation Termini
camera climatizzata, *la (f.):* kamer met airconditioning
dotato di, *(m.):* uitgerust met
asciugacapelli, *l' (m.):* haardroger
sauna finlandese, *la (f.):* finse sauna
bagno turco, *il (m.):* turks bad
trattamento di bellezza, *il (m.):* schoonheidsbehandeling
distare, *inf.:* op afstand zijn
raggiungibile, *(m./f.):* bereikbaar
andare pazzo per: gek worden vanwege
servizio in camera, *il (m.):* roomservice
camere non fumatori, *le (f.):* rookvrije kamer
centro benessere, *il (m.):* wellness centrum
disponibilità, *la (f.):* beschikbaar
recensione, *la (f.):* recensie
situato, *(m.):* gelegen
personale qualificato, *il (m.):* gekwalificeerd personeel
sistemazione, *la (f.):* inrichting
disporre, *inf.:* beschikken over
pavimento, *il (m.):* vloer
doccia/vasca idromassaggio, *la (f.):* douche/whirlpool
servizio di noleggio di auto elettriche, *il (m.):* verhuurservice van elektrische auto's
camere/strutture per ospiti disabili, *le (f.):* kamer/inrichting voor mensen met een handicap

D La città più bella

1

calciatore, *il (m.):* voetballer
spiaggia dei conigli, *la (f.):* strand van de konijnen, gelegen op Lampedusa.

2

opera d'arte, *l' (f.):* kunstwerk
civiltà etrusca, *la (f.):* etruskische beschaving

3

delusione, *la (f.):* teleurstelling

4

giudizio, *il (m., pl. i giudizi):* oordeel
al massimo grado: op het hoogste niveau

curato, *(m.):* verzorgd
edificio, *l' (m., pl. gli edifici):* gebouw
proprietario, *il (m., pl. i proprietari):* eigenaar

5

migliaio, *il (m., pl. le migliaia):* duizenden
capoluogo, *il (m., pl. i capoluoghi):* hoofdstad
culla della cultura, *la (f.):* bakermat van de cultuur
Rinascimento, *il (m.):* Renaissance
governare, *inf.:* regeren
concittadino, *il (m.):* stadsgenoot
abbellire, *inf.:* verfraaien
supremo, *(m.):* opperste
scienziato, *lo (m.):* wetenschapper
filosofo, *il (m.):* filosoof
da non perdere: om niet te missen
signoria, *la (f.):* regering in de Middeleeuwen
magnifico, *(m., pl. magnifici):* magnifiek
partendo dal presupposto che: uitgaande van de veronderstelling dat
temperatura mite, *la (f.):* milde temperatuur
giornata soleggiata, *la (f.):* zonnige dag
periodo autunnale, *il (m.):* herfstperiode
riparo, *il (m.):* beschutting
decisamente, *avv.:* beslist
tranquillità, *la (f.):* rust
addobbato, *(m.):* versierd
festività natalizie, *le (f.):* kerstfestiviteiten
fascino, *il (m.):* betovering
deludere, *inf.:* teleurstellen
personalità, *la/le (f.):* persoonlijkheid

6

sanità, *la (f.):* gezondheid
in mi minore: in E mineur
avere la sensazione di: het gevoel hebben dat
maggiore età, *la (f.):* meerderjarig
aspettativa, *l' (f.):* verwachting

7

non vedere l'ora di: ik kan niet afwachten tot
misura, *la (f.):* maatregel
polizia stradale, *la (f.):* verkeerspolitie
poiché, *cong.:* omdat

E Vocabolario e abilità

2

di seguito: als volgt

5

invitante, *(m./f.):* uitnodigend
brochure pubblicitaria, *la (f.):* reclame brochure
deludente, *(m./f.):* teleurstellend

esporre, *inf.:* uiteenzetten
ospitalità, *l' (f.):* gastvrijheid
professionalità, *la (f.):* professionaliteit

6

argomentazione, *l' (f.):* argumentatie
controargomentazione, *la (f.):* tegenargumentatie

Conosciamo l'Italia

Città italiane

Italiaanse steden

Roma: Rome

Impero Romano, *l' (m.):* Romeinse Rijk
epoca storica, *l' (f.):* historisch tijdperk
testimonianza, *la (f.):* getuigenis
Foro Romano, *il (m.):* Romeinse Forum
colle, *il (m.):* heuvel
resti di templi, *i (m.):* overblijfselen van tempels
templi, *i (m., sing. il tempio):* tempels
anfiteatro, *l' (m.):* amfitheater
d.c. (dopo Cristo): n.c. (na Christus)
Colosseo, *il (m.):* Colosseum
Basilica di San Pietro, *la (f.):* Sint Pieter Basiliek

Stato Vaticano, *lo (m.):* Vaticaanstad
Musei Vaticani, *i (m.):* Vaticaanse musea

Cappella Sistina, *la (f.):* Sixtijnse kapel
lanciare, *inf.:* werpen

Villa Borghese, *la (f.):* Villa Borghese
custodire, *inf.:* in het beheer hebben

tomba, *la (f.):* graf

imperatore, *l' (m.):* keizer

Terme di Caracalla, *le (f.):* Thermen van Caracalla

quartiere Trastevere, *il (m.):* wijk Trastevere

Milano: Milaan

arte gotica, *l' (f.):* gotische kunst

grandi firme, *le (f.):* grote merken

teatro lirico, *il (m.):* operatheater

Castello Sforzesco, *il (m.):* Kasteel Sforzesco

convento, *il (m.):* klooster

ammirare, *inf.:* bewonderen

affresco, *l' (m., pl. gli affreschi):* fresco

Cenacolo (o l'Ultima Cena), *il (m.):* Het laatste avondmaal

vita notturna, *la (f.):* nachtleven

Navigli, *i (m.):* Navigli (naam van een wijk)

Venezia: Venetië

meritare, *inf.:* lonen

Ponte di Rialto, *il (m.):* Rialtobrug

bottega, *la (f.):* winkel

Canal Grande, *il (m.):* Canal Grande

Ponte dei Sospiri, il (m.): Brug der Zuchten

campanile, il (m.): klokkentoren

Palazzo Ducale, il (m.): Dogepaleis

residenza, la (f.): residentie

Doge, il (m.): Doge

capo, il (m.): baas

sestiere, il (m.): wijk

Ghetto Ebraico, il (m.): Joods Getto

intellettuale, l' (m./f.): intellectueel

Napoli: Napels

manifestarsi, *inf.*: zich manifesteren

presepe, il (m.): kerststal

imperdibile, (m./f.): onmisbaar

statua del Cristo Velato, la (f.): beeld van de Gesluerde Christus

Palazzo Reale, il (m.): Koninklijk paleis

Piazza del Plebiscito, la (f.): Plein van de Volksstemming

sotterraneo, (m.): ondergronds

avventuroso, (m.): avontuurlijk

escursione, l' (f.): excursie

cratere, il (m.): krater

vulcano, il (m.): vulkaan

Palermo: Palermo

segno, il (m.): teken

mescolarsi, *inf.*: zich vermengen

barocco, (m.): barok

neo-classico, (m.): neo-klassiek

cattedrale, la (f.): kathedraal

basilica neocristiana, la (f.): neo-christelijke basiliek

moschea, la (f.): moskee

islamico, (m., pl. islamici): islamitisch

mosaico, il (m., pl. i mosaici): mozaïek

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

bizantino, (m.): byzantijns

nuoto, il (m.): zwemmen

noce, la (f.): noot

7

corsa, la (f.): racesport

ciclismo, il (m.): wielersport

informatica, l' (f.): *inf.rmatica*

ironico, (m.): ironisch

ospitale, (m./f.): gastvrij

cortese, (m./f.): beleefd

12

suite familiare, la (f.): familiesuite

piscina riscaldata, la (f.): verwarmd zwembad

pista da sci, la (f.): skipiste

interno, (m.): binnen

esterno, (m.): buiten

13

supercomodo, (m.): supercomfortabel

arredato, (m.): ingericht

rilassante, (m./f.): ontspannende

incantevole, (m./f.): betoverende

assoluto, (m.): absoluut

scomodo, (m.): ongemakkelijk

cuccia, la (f., pl. le cucce): kennel

amici a quattro zampe, gli (m.): trouwe viervoeters

nota, la (f.): punt

confezionato, (m.): verpakt

14

organizzazione, l' (f.): organisatie

esaminare, *inf.*: examineren,

onderzoeken

pesa ben 430 chili!: weegt goed 430 kilo!

bigné, il/i (m.): beignet

crema chantilly, la (f.): crème chantilly

glassa al cioccolato, la (f.): glazuur van chocolade

zeppola di San Giuseppe, la (f.): zeppola di San Giuseppe (traditioneel gebakje voor vaderdag)

diametro, il (m.): diameter

lavorazione, la (f.): bewerking

altezza, l' (f.): hoogte

olio d'oliva, l' (m.): olijfolie

15

lavanderia, la (f.): wasserij

17

elefante, l' (m.): olifant

19

compiere, *inf.*: worden, voltooiën

20

alloggio, l' (m., pl. gli alloggi): accomodat

ie

personale di turno, il (m.): personeel van dienst

pernottare, *inf.*: overnachten

sporco, (m., pl. sporchi): vies

umido, (m.): vochtig

servizio clienti, il (m.): klantenservice

21

bagno privato, il (m.): privé badkamer

letto extra, il (m.): extra bed

22

scuola alberghiera, la (f.): hotelschool

affiancare, *inf.*: bijgestaan

illustrare, *inf.*: tonen

esplorare, *inf.*: verkennen

***albergatore**, l' (m.): hoteleigenaar

***figlio d'arte**, il (m.): familietraditie

***passare lo scettro**: de scepter doorgeven, erven

***per così dire**: om zo te zeggen

***nel flusso di un albergo**: in de flow van een hotel

***affollato**, (m.): vol, druk

***discreto afflusso**, il (m.): discrete toeloop

***prevalentemente**, *avv.*: voornamelijk

***affidabile**, (m./f.): betrouwbaar

***riposante**, (m./f.): rustgevend

***cassaforte**, la (f., pl. le casseforti): brandkast

***sala da pranzo**, la (f.): eetkamer

***gastronomico**, (m., pl. gastronomici): gastronomisch

Test finale

B

corsia, la (f.): rijstrook

ora di punta, l' (f.): spitsuur

fare il pieno, *inf.*: voltanken

ecologico, (m., pl. ecologici): milieuvriendelijk

1° test di ricapitolazione

ricapitolazione, la (f.): samenvatting

A

carota, la (f.): wortel

fare sapere: laten weten

B

andare d'accordo: het goed met iemand kunnen vinden

C

volere bene a qualcuno: iemand graag mogen

andare a trovare qualcuno: iemand opzoeken

D

richiamare, *inf.*: weer opbellen

Quaderno degli esercizi
Unità 3

2

cavallo, il (m.): paard

3

matturo, (m.): volwassener

4

anguria, l' (f.): watermeloen

ciliegia, la (f.): kers

5

aromatico, (m., pl. aromatici): aromatisch

E

interrogazione, l' (f.): overhoring

F

invadente, (m./f.): bemoeierig

dietetico, (m., pl. dietetici): passend in een gezond dieet

Unità 4

Un po' di storia

Per cominciare...

1

linea del tempo, la (f.): tijdslijn

periodo storico, il (m.): historische periode

Antica Roma, l' (f.): Het Oude Rome

Medioevo, il (m.): Middeleeuwen

Risorgimento, il (m.): Renaissance

dopoguerra, il (m.): naoorlogse periode

2

invadere, inf.: binnenvallen

unità d'Italia, l' (f.): Italiaanse eenheid

barbari, i (m.): barbaren

mausoleo, il (m.): mausoleum

parlamento, il (m.): parlement

costituzione, la (f.): grondwet

4

fondare, inf.: stichten

impegnarsi, inf.: zich bezighouden met

In questa unità impariamo...

a contraddire qualcuno: iemand te weerspreken

favola, la (f.): sprookje

esporre un avvenimento storico, l' (m.): een historische gebeurtenis uiteenzetten

passato remoto, il (m.): verleden tijd

presente storico, il (m.): historisch heden

numeri romani, i (m.): Romeinse cijfers

A Roma la fondarono Romolo e Remo

1

milanista, il/la (m./f.): supporter van Milan

fondatore, il (m.): stichter, grondlegger

bruciare, inf.: verbranden

accusare, inf.: beschuldigen

ti sto prendendo in giro: ik neem je in de maling

interista, l' (m./f.): supporter van Inter

2

incendio, l' (m.): brand

antichità, l' (f.): oudheid

3

riempire, inf.: vullen

tetto, il (m.): dak

grandezza, la (f.): grootsheid

separato, part. pass.: gescheiden

bosco, il (m.): bos

lago artificiale, il (m.): kunstmatig aangelegd meer

decorare, inf.: versieren

marmo, il (m.): marmer

oro, l' (m.): goud

pietra preziosa, la (f.): edelsteen

odiato, (m.): gehate

fondamenta, le (f.): fundering

ricercatore, il (m.): onderzoeker

restaurare, inf.: restaureren

pantera, la (f.): panter

centauro, il (m.): centaure

sfinxe, la (f.): sfinx

4

distruggere, inf.: vernietigen

6

genovese, (m./f.): iemand uit Genua

decina, la (f.): tiental

dipinto, il (m.): schilderij

B In che senso?

3

bibliografia, la (f.): biografie

4

tremendo, (m.): verschrikkelijk

pozione magica, la (f.): magische toverdrank

combattere, inf.: verslaan

generoso, (m.): edelmoedig

ci conto: ik reken erop

C Medioevo e Rinascimento

1

acquedotto, l' (m.): aquaduct

anfiteatro, l' (m.): amfitheater

diritto romano, il (m.): romeinse wet

progresso tecnico, il (m.): technische vooruitgang

periodo d'oro, il (m.): gouden periode

divisione, la (f.): verdeling

Impero Romano d'Oriente, l' (m.): West Romeinse Rijk

generale, il (m.): generaal

germanico, (m.): germaans

Impero Romano d'Occidente, l' (m.): Oost Romijnse Rijk

sconfiggere, inf.: verslaan

caduta dell'Impero Romano, la (f.): val van het Romeinse Rijk

potenze europee, le (f.): Europese machten

potenze europee, le (f.): Europese machten

Germani, i (m.): Germanen

Ostrogoti, gli (m.): Ostrogoten

Longobardi, i (m.): Longobarden

regnare, inf.: heersen

vicenda, la (f.): gebeurtenis

Sacro Romano Impero Germanico, il (m.): Heilig Romeins Rijk

Stato della Chiesa, lo (m.): Kerkelijke Staat

alternarsi, inf.: zich afwisselen

autonomia, l' (f.): autonomie

città portuale, la (f.): havenstad

Repubbliche marinare, le (f.): maritieme republiek

borghesia, la (f.): burgerij

città-stato, la (f.): stadstaat

Comune, il (m.): middeleeuwse gemeente

lentamente, avv.: langzaam

Signoria, la (f.): heerschappij uit de Middeleeuwen

Umanesimo, l' (m.): Humanisme

indipendenza, l' (f.): onafhankelijkheid

cadere nelle mani, inf.: in handen vallen van

popolazione, la (f.): volk

splendore, lo (m.): pracht

3

immobilizzato dalla paura, (m.): verlamd van angst

stare attento, inf.: opletten

D C'era una volta...

1

opzione, l' (f.): optie

Cappuccetto Rosso: Roodkapje

buccia di patata, la (f.): aardappelschil

giraffa, la (f.): giraffe

neanche per sogno: zelfs niet in je dromen

scalino, lo (m.): trap

gomma da masticare, la (f.): kaugum

E E la storia continua...

2

soldato volontario, il (m.): vrijwillige soldaat

dinastia dei Borboni, la (f.): dynastie van de Bourbons

esercito, l' (m.): leger

stretto di Messina, lo (m.): straat van Messina

costringere, inf.: dwingen

scappare, inf.: vluchten

a. C. (avanti Cristo): v.C. (voor Christus)

d. C. (dopo Cristo): n.C. (na Christus)

giornalismo, il (m.): journalistiek

narrativa storica, la (f.): historische vertelling

ascoltatore, l' (m.): luisteraar

3

fascismo, il (m.): fascisme
Seconda Guerra Mondiale, la (f.): tweede wereldoorlog
Prima Guerra Mondiale, la (f.): eerste wereldoorlog
vittoria mutilata, la (f.): verminkte overwinning
incompleto, (m.): incompleet, onvolledig
insoddisfatto, (m.): ontevreden
partito fascista, il (m.): fascistische partij
sostenitore, il (m.): aanhanger
dittatura fascista, la (f.): fascistische dictatuur
politica imperiale, la (f.): imperialistische politiek
attacco, l' (m.): aanval
leggi razziali, le (f.): rassenwetten
ebreo, (m.): jood
vergognoso, (m.): schandelijk
firma, la (f.): handtekening
patto d'acciaio, il (m.): staalpact
debolezza, la (f.): zwakte
spingere, *inf.*: aansporen
escludere, *inf.*: uitsluiten
unirsi, *inf.*: zich aansluiten bij
Alleati, gli (m.): geallieerden
nazi-fascisti, i (m.): nazi-fascistisch
partigiani, i (m.): partizanen
liberare, *inf.*: bevrijden
completamente, *avv.*: geheel
politicamente, *avv.*: politiek
monarchia, la (f.): monarchie
forma di governo, la (f.): regeringsvorm
elezioni democratiche, le (f.): democratische verkiezingen
infrastruttura, l' (f.): *inf.* astructuur
velocemente, *avv.*: snel
fondamentale, (m./f.): fundamenteel

4

parlamentare, il/la (m./f.): parlementair
atteggiamento, l' (m.): houding, gedrag
affrescare, *inf.*: van fresco's voorzien
stare accanto, *inf.*: naast elkaar staan
attrezzato, (m.): uitgerust

F Abilità

2

affascinare, *inf.*: fascineren

Conosciamo l'Italia

L'Italia: Una società in continuo cambiamento
 Italië: Een samenleving in voortdurende verandering

1

L'Italia come nazione unita nasce nel 1861: Italië als nationale eenheid is ontstaan in 1861
civile, il (m.): burger
militare, il (m.): militair
prendere il potere, *inf.*: de macht grijpen
arrendersi, *inf.*: zich overgeven

Il Sessantotto: Het jaar achtenzestig
protesta, la (f.): protest
protestare, *inf.*: protesteren
diritto allo studio, il (m.): recht op studie
diritti sul luogo di lavoro, i (m.): recht op een werkplek
emancipazione femminile, l' (f.): vrouwenemancipatie

Gli anni di piombo: De jaren van het lood

anni di piombo, gli (m.): jaren van het lood
lotta politica, la (f.): politieke strijd
servizi segreti deviati, i (m.): afwijkende geheime diensten
violento, (m.): gewelddadig
vittima, la (f.): slachtoffer
magistrato, il (m.): rechter
innocente, (m./f.): onschuldige
rapimento, il (m.): ontvoering
uccisione, l' (f.): moord

Tangentopoli e il cambiamento politico: Corruptieschandaal en politieke verandering
tangentopoli, la (f.): corruptieschandaal
venire alla luce, *inf.*: aan het licht komen
corruzione, la (f.): corruptie
imprenditoria, l' (f.): ondernemerschap
provocare, *inf.*: veroorzaken
scomparire, *inf.*: verdwijnen

L'Italia del nuovo millennio: l'Europa e la crisi

Italië in het nieuwe millennium:
 Europa en de crisis
millennio, il (m.): millennium
nonostante, *cong.*: ondanks
subire un duro colpo, *inf.*: een harde klap krijgen
crisi economica, la (f.): economische crisis
meta, la (f.): doel
immigrato, l' (m.): immigrant
continente africano, il (m.): afrikaans continent
nervosismo, il (m.): nervositeit
questione istituzionale, la (f.): institutioneel vraagstuk
corrompere, *inf.*: omkopen
investigazione, l' (f.): onderzoek

indagine, l' (f.): onderzoek
gruppo politico radicale, il (m.): radicale politieke groep
moderato, (m.): gematigd
movimento di lotta armata, il (m.): gewapende strijdbeweging

**Quaderno degli esercizi
 Unità 4**

1

Erasmus, l' (m.): Erasmus

4

leggenda, la (f.): legende
lupa, la (f.): wolvin
nominare, *inf.*: nomineren
senatore, il (m.): senator

6

finché non, *cong.*: totdat
coincidere, *inf.*: overeenkomen
anno accademico, l' (m.): academisch jaar

7

nemico, il (m.): vijand
dittatore, il (m.): dictator
furbo, (m.): sluw
coraggioso, (m.): moedig
difendere, *inf.*: verdedigen
sentimentale, (m./f.): sentimenteel
venir fuori, *inf.*: uitkomen

10

vita quotidiana, la (f.): dagelijks leven

11

stare zitto, *inf.*: stil zijn

12

biografia, la (f.): biografie
scrittura, la (f.): het schrijven
redazione, la (f.): redactie
quotidiano, il (m.): dagblad
pioniere, il (m.): pionier
settimanale, il (m.): weekblad
concorso, il (m.): wedstrijd
filastrocca, la (f.): kinderrijmpje
freccia, la (f.): pijl
forza immaginativa, la (f.): verbeeldingskracht

13

non dare retta: niet naar luisteren
associazione, l' (f.): vereniging
superficiale, (m./f.): oppervlakkig
lotteria, la (f.): loterij
quella notizia è una bufala: dit bericht is een hoax
dichiarare guerra, *inf.*: de oorlog verklaren

15

burattino, il (m.): marionet**c'era una volta**: er was eens een keer

16

squillare, *inf.*: rinkelen**non appena**, *avv.*: zodra

17

regno, il (m.): koninkrijk**luna**, la (f.): maan**fanciulla**, la (f.): jong meisje**gnomo**, lo (m.): dwerg**patto**, il (m.): pact**cima**, la (f.): top**roccia**, la (f.): rots

19

tappa, la (f.): etappe**Regno delle Due Sicilie**, il (m.): Koninkrijk van de Twee Siciliës**Regno di Sardegna**, il (m.): Koninkrijk van Sardinië**Regno d'Italia**, il (m.): Koninkrijk Italië

20

suffisso, il (m.): achtervoegsel**sbattere**, *inf.*: stoten**sereno**, (m.): sereen**inaspettato**, (m.): onverwacht**scuocere**, *inf.*: te gaar gekookt

21

reagire, *inf.*: reageren

22

cittadino maschio, il (m.): mannelijke inwoner**nome comune**, il (m.): algemene naam**talvolta**, *avv.*: soms**soprannome**, il (m.): bijnaam**calvo**, (m.): kaal**nasone**, il (m.): grote neus**dentone**, il (m.): grote tand**attribuire**, *inf.*: toeschrijven**nome personale**, il (m.): persoonlijke naam**nome gentilizio**, il (m.): adellijke naam**nome proprio**, il (m.): eigen naam

23

derivare, *inf.*: afkomstig zijn**italiano moderno**, l' (m.): modern italiaans**italiano standard**, l' (m.): standaard italiaans**latino volgare**, il (m.): vulgair latijns***vasto**, (m.): enorm***Medio Oriente**, il (m.): Midden-Oosten***arricchito**, (m.): verrijkt***invasioni barbariche**, le (f.): barbaarse invaties***lingue neolatine**, le (f.): neo-latijnse talen***dialeto fiorentino**, il (m.): florentijns dialect***La Divina Commedia**, la (f.): De Goddelijke Komedie***questione della lingua**, la (f.): taalvraag***necessità**, la (f.): noodzaak***Stato unitario**, lo (m.): eenheidsstaat***nel frattempo**, *avv.*: in de tussentijd***panorama**, il (m.): panorama***forestierismo**, il (m.): bosbouw***vale a dire**: dat wil zeggen***analfabeta**, l' (m./f.): analfaabeet***sopravvivere**, *inf.*: overleven***in un certo senso**: in zekere zin***ricchezza**, la (f.): rijkdom***italiano letterario**, l' (m.): literair italiaans***perfettamente**, *avv.*: perfect

Test finale

B

Bucoliche, le (f.): Bucolica**Georgiche**, le (f.): Georgica**Eneide**, l' (f.): Aeneis**fondazione**, la (f.): stichting

Unità 5

Stare bene

Per cominciare...

1

patatine, le (f.): frietjes**stagione (di una serie televisiva)**, la (f.): seizoen (van een televisieserie)**attività fisica**, l' (f.): fysieke activiteit**salutista**, il/la (m./f.):

gezondheidsbewust

vita sana, la (f.): gezond leven**forma fisica**, la (f.): fysieke vorm**fanatico**, (m.): fanticus**pigrone**, il (m.): lui lak

In questa unità impariamo...

mantenersi in forma: in shape blijven**condurre una vita sana**: een gezond leven leiden**speranza**, la (f.): hoop**congiuntivo presente**, il (m.): conjunctief tegenwoordige tijd**congiuntivo passato**, il (m.): conjunctief verleden tijd**disciplina sportiva**, la (f.): sportieve discipline**Paralimpiadi**, le (f.): Paralympische Spelen

A Posso venire a correre con te?

1

fenomeno, il (m.): fenomee**allenarsi**, *inf.*: trainen**prendersi cura di qualcosa**: voor iets zorgen**corpo**, il (m.): lichaam**non tanto nel senso**: niet zo zeer in zin van**più o meno**: min of meer**normale**, (m./f.): normaal**vita sedentaria**, la (f.): zittend leven**siamo in pochi**: wij zijn met weinig**altrettanto**, *avv.*: evenzo**mangiare sano**, *inf.*: gezond eten**riprendere a fare qualcosa**: iets weer oppakken

3

garantire, *inf.*: garanderen**ricominciare**, *inf.*: weer beginnen**corsa**, la (f.): rennen**addominali**, gli (m.): buikspieroefeningen**allenamento**, l' (m.): training**bugia**, la (f.): leugen**fare una figuraccia**: een flater slaan**rimettersi in forma**: weer in vorm komen**obiettivo**, l' (m.): doel**motivato**, (m.): gemotiveerd

5

in orario: op tijd**sport estremo**, lo (m.): extreme sport**infortunio**, l' (m.): letsel**competitivo**, (m.): competitief

B Fa' come vuoi!

1

associare, *inf.*: associëren***separarsi**, *inf.*: uit elkaar gaan***nascondere**, *inf.*: wegstoppen***spettacolo teatrale**, lo (m.): theatervoorstelling***anticipare (un appuntamento)**, *inf.*:

vervroegen (van een afspraak)

***assentarsi**, *inf.*: afwezig zijn

3

scarpe da ginnastica, le (f.):

gymnastiekschoenen

chiamata, la (f.): oproep

C Come mantenersi giovani

come mantenersi giovani: hoe jong te blijven

1

cosa fa invecchiare: wat maakt ouder**fumare**, *inf.*: roken**ansia**, l' (f.): angst

saltare la prima colazione: het ontbijt overslaan

consumo di cibo spazzatura, il (m.): consumptie van junkfood

2

alimentazione corretta, l' (f.): goede voeding

informazioni ricavate dalla discussione, le (f.): *inf.* informatie verkregen uit de discussie

equilibrato, (m.): evenwichtig

4a

frase principale, la (f.): hoofdzin

frase subordinata/secondaria, la (f.): bijzin

4b

abitudine alimentare, l' (f.): eetgewoonte

stato d'animo, lo (m.): gemoedstoestand

bisogna che: het is nodig dat

si dice che: men zegt dat

sembra/pare che: het lijkt/schijnt dat

è necessario che: het is noodzakelijke dat

è possibile/impossibile che: het is mogelijk/onmogelijk dat

D Viva la salute!

2

istruttore (di palestra), l' (m.): instructeur (van een sportschool)

***frequentatore di palestra, il (f., la frequentatrice):** bezoeker van een sportschool

***criterio, il (m.):** criterium

***innanzitutto, avv.:** allereerst

***venire a conoscenza degli spazi:** kennismaking met de ruimtes

***fisicamente, avv.:** fysiek

***macchinari, i (m.):** toestellen

***pesi, i (m.):** gewichten

***sala-corsi, la (f.):** trainingsruimte

***corso (di gruppo in palestra), il (m.):** cursus (in een groep in een sportschool)

***punto a favore, il (m.):** punt van voordeel

***locazione, la (f.):** locatie

***comodità, la (f.):** comfort

***di fatto:** in feite

4

sotterraneo, il (m.): souterrain

capitare, inf.: gebeuren

merito, il (m.): verdienste

nobile gioco, il (m.): edel spel

tifoso, il (m.): supporter

flauto dolce, il (m.): blokfluit

supporre, inf.: veronderstellen

attaccare discorso, inf.: gesprek aanknopen

rallentare, inf.: vertragen

curioso, (m.): curieus

fatto a mano: met de hand gemaakt

variazione, la (f.): variatie

sinceramente, avv.: eerlijk

rispettare, inf.: respecteren

non so se abbia reso l'idea: ik weet niet of hij dat heeft bedacht

tassista, il (m.): taxichauffeur

Stagirita, lo (m.): Stagirita

come parlare al muro: als tegen een muur aanpraten

concepire, inf.: voorstellen, begrijpen

dare fastidio, inf.: last hebben van

7

concordanza dei tempi, la (f.): *cong.* uentie van de tijden

E Attenti allo stress!

2

elaborato, part. pass.: uitgewerkt
psicologo, lo (m., pl. gli psicologi): psycholoog

lite, la (f.): ruzie

familiare, il (m.): familielid

trasloco, il (m.): verhuizen

perdita del lavoro, la (f.): verliezen van werk

ricerca del lavoro, la (f.): zoeken naar werk

3

***guardare in faccia la realtà, inf.:** de realiteit onder ogen zien

***sebbene, cong.:** hoewel

***malessere, il (m.):** malaise

***questioni legali e burocratiche, le (f.):** juridische en bureaucratische kwesties

***nostalgia, la (f.):** nostalgie

***per via di:** vanwege

***duro, (m.):** hard

***critica costruttiva, la (f.):** opbouwende kritiek

***avere le idee chiare:** duidelijke ideeën hebben

***esame di ammissione, l' (m.):** toelatingsexamen

***a numero chiuso:** met numerus fixus

***stereotipo, lo (m.):** stereotype

***attaccato alla famiglia:** gehecht aan de familie

***telefonicamente, avv.:** per telefoon

***soffrire, inf.:** lijden

5

coniunzione, la (f.): conjunctief

benché, cong.: hoewel

a condizione che, cong.: op voorwaarde dat

basta che, cong.: het is voldoende dat

purché, cong.: mits

senza che, cong.: zonder dat

prima che, cong.: voordat

affinché, cong.: opdat

nel caso in cui, cong.: in het geval dat

6

divorziato, (m.): gescheiden

F Vocabolario e abilità

3

ultimamente, avv.: de laatste tijd

ingrassare, inf.: dikker worden

pigro, (m.): lui

inventare delle scuse, inf.: excuses verzinnen

4

sport più seguito, lo (m.): meest gevolgde sport

fenomeno sociale, il (m.): sociaal fenomeen

tuttavia, cong.: echter

Conosciamo l'Italia

Lo sport e gli italiani:

non solo calcio e divano

De sport en de Italianen: niet alleen voetbal en divan

1

in prima pagina: op de voorpagina

under 35, gli (m.): onder 35

colosso, il (m.): kolos

rivelare, inf.: onthuld

attrezzature sportive, le (f.): sportuitrusting

praticante, il/la (m./f.): praktisch

decennio, il (m.): decennium

aerobica, l' (f.): aerobics

primo in classifica, il (m.): eerste in het klassement

costante, (m./f.): constante

raddoppiare, inf.: verdubbelen

influire, inf.: beïnvloeden

analizzare, inf.: analyseren

condizione professionale, la (f.): professionele conditie

emergere, inf.: naar voren komen

occupato, l' (m.): werkende

riscontrarsi, inf.: bevinden zich

casalinga, la (f.): huisvrouw

squadra del cuore, la (f.): team van je hart

Giro d'Italia, il (m.): Ronde van Italië

Gran Premio di Formula 1, il (m.): Grand Prix van de Formule 1
fare il tifo per: supporter zijn
scuderia, la (f.): stal
fascia di età, la (f.): leeftijdsgroep
ultra 65enni, gli (m.): 65 plusser

4

Olimpiadi, le (f.): Olympiade
atleta diversamente abile, l' (m./f.): gehandicapte atleet
Giochi Olimpici, i (m.): Olympische Spelen
sfidarsi, *inf.*: elkaar uitdagen
abnegazione, l' (f.): offerbereidheid
collezionare, *inf.*: verzamelen
atleta paralimpico, l' (m.): atleet van de Paralympics
tenacia, la (f.): vasthoudendheid
visibilità mediatica, la (f.): zichtbaar in de media
Comitato Paralimpico Internazionale, il (m.): Internationaal Paralympics Comité
incentivare, *inf.*: aansporen
avvicinare, *inf.*: benaderen
disabilità, la (f.): handicap
pregiudizio, il (m.): vooroordeel
in prevalenza: overwicht
federazione, la (f.): federatie
avviare, *inf.*: opzetten
sensibilizzazione, la (f.): bewustmaking
inclusione, l' (f.): insluiting
ad hoc: ad hoc
problematica, la (f., pl. *le problematiche*): problematisch
percezione, la (f.): perceptie
calcetto, il (m.): zaalvoetbal
pallanuoto, la (f.): waterpolo
sport acquatici, gli (m.): watersport
sport invernali e su ghiaccio, gli (m.): winter- en ijssporten
atletica leggera, l' (f.): atletiek
danza, la (f.): dans
ballo, il (m.): ballet, dans
pugilato, il (m.): boksen
lotta libera, la (f.): freestyle worstelen
scherma, la (f.): schermen
caccia e pesca, la (f.): jacht en vissen
bocce, le (f.): jeu de boules
biliardo, il (m.): biljarten
vela, la (f.): zeilen

Autovalutazione

1

precisare, *inf.*: specificeren

4

intruso, l' (m.): indringer

Quaderno degli esercizi
Unità 5

1

fare colpo su di lei: indruk maken op haar
sbuffare, *inf.*: snuiven, puffen

3a

gridare, *inf.*: schreeuwen
gesticolare, *inf.*: gebaren maken

3b

avere un bel senso dell'umorismo: een goed gevoel voor humor
certamente, *avv.*: zeker
sordo, (m.): doof

4

avere l'impressione: de indruk hebben dat
sonno, il (m.): slaap
ritmi frenetici, i (m.): uitzinnige ritmes

5

influenza, l' (f.): griep
convegno, il (m.): *cong.es*

7

mal di schiena, il (m.): rugpijn

9

temere, *inf.*: vrezen
lavori di ristrutturazione, i (m.): restauratie werkzaamheden

10

azienda meccanica, l' (f.): werktuigbouwkundig bedrijf

12

concorso pubblico, il (m.): sollicitatie procedure
luna di miele, la (f.): huwelijksreis

13

posta indesiderata, la (f.): ongewenste e-mail

14

passare l'esame con il massimo dei voti: slagen voor het examen met volledige cijfers

15

dietologo, il (m., pl. i dietologi/dietologi): arts gespecialiseerd in diëtik
staccare, *inf.*: los te komen
isolarsi, *inf.*: zich afzonderen
scettico, (m., pl. scettici): sceptisch
meditare, *inf.*: mediteren

18

nutrizionista, il/la (m./f.): voedingsdeskundige

nutriente, (m./f.): voedzaam
navigatore, il (m.): navigatie

20

calo, il (m.): afname
incremento, l' (m.): toename
stanchezza, la (f.): vermoeidheid

22

avere cattive intenzioni: slechte bedoelingen hebben

23

I promessi sposi: de verloofden
tariffa telefonica, la (f.): telefoontarief

24a

campionessa, la (f.): kampioene
fioretto, il (m.): floret
mettersi in gioco: deelnemen aan
 porsi un obiettivo: zichzelf een doel stellen
saper perdere, *inf.*: goede verliezer
andare oltre i propri limiti: over zijn eigen grenzen gaan
migliorare le proprie capacità: de eigen vaardigheden verbeteren
sentirsi in dovere di: zich gedwongen voelen
***polso**, il (m.): pols
***dita**, le (f.): vingers
***significativo**, (m.): kenmerkend
***personalità**, la (f.): persoonlijkheid
***esplosivo**, (m.): ontvlambaar
***inarrestabile**, (m./f.): ontstuitbaar
***sperimentarsi**, *inf.*: ondervinden
***competitività**, la (f.): competitief
***assalto**, l' (m.): aanval
***sistema di ancoraggio**, il (m.): verankeringssysteem
***avambraccio**, l' (m.): onderarm
***saldo**, (m.): balans
***aggancio**, l' (m.): koppeling
***agganciarsi**, *inf.*: aansluiten
***protesi di carbonio**, la (f.): prothese van koolstofvezel
***sagomato**, (m.): gevormd
***appositamente**, *avv.*: geschikt, passend
***incastrarsi**, *inf.*: klem zitten
***vincente**, (m./f.): winnend
***che palle essere tutti uguali**: wat saai om allemaal hetzelfde te zijn

24b

indispensabile, (m./f.): onmisbaar

Unità 6
Andiamo all'opera

Per cominciare...

1
opera lirica, l' (f.): opera

3
canto lirico, il (m.): opera zang
Gran Galà dell'Opera, il (m.): Groot Gala van de Opera

In questa unità impariamo...

prevenzione, la (f.): preventie
imperativo indiretto (o di cortesia), l', (m.): indirect gebiedende wijs (of beleefdheidsvorm)
aggettivo indefinito, l', (m.): onbepaald bijvoeglijk voornaamwoord
pronomine indefinito, il (m.): onbepaald persoonslijk voornaamwoord

A Non me la voglio perdere!

1
vediamo cosa danno: Laten we kijken wat er is
in assoluto: absoluut
dal vivo: live
interprete, l' (m./f.): vertolker
indimenticabile, (m./f.): onvergetenlijk
mi sa che: ik denk dat
direttore d'orchestra, il (m.): dirigent
corso di canto, il (m.): zangcursus
passatempo, il (m.): tijdverdrijf

2
elemento, l' (m.): onderdeel
scopo comunicativo, lo (m.): communicatief doel
eccessivo, (m.): buitensporig
ripetizione, la (f.): herhaling
rafforzare: versterken

3
tosse, la (f.): hoesten
tenerci: eraan hechten
vitamina, la (f.): vitamine
colpo d'aria, il (m.): windstoot
rimborso, il (m.): terugbetaling

7
***in privato**: in privé
***semaforo**, il (m.): verkeerslicht
***ritirare**, inf.: terughalen, afhalen
***analisi del sangue**, le (f.): bloedanalyse

B Non mi sento bene!

1
autodiagnosi, l' (f.): zelfdiagnose

prevenire, inf.: voorkomen
antibiotico, l' (m., pl. gli antibiotici): antibiotica
semplificare, inf.: vereenvoudigen
medico di se stesso, il (m.): zijn eigen dokter zijn
sintomo, il (m.): symptoom
segnale, il (m.): signaal
digerire, inf.: verteren
mal di testa, il (m.): hoofdpijn
intollerante, (m./f.): intolerant
particolarmente, avv.: bijzonder
anemia, l' (f.): bloedarmoede
prescrivere, inf.: voorschrijven
pelle secca, la (f.): droge huid
sensibile, (m./f.): gevoelige
arrossarsi, inf.: rood worden
detergente, il (m.): verzorgingsproduct
bagnoschiuma, il (m.): badschuim
irritare, inf.: irriteren
resistenza agli antibiotici, la (f.): resistent voor antibiotica
emergenza mondiale, l' (f.): modiale noodsituatie
scoperta scientifica, la (f.): wetenschappelijke ontdekking
ridurre, inf.: verminderen
infezione, l' (f.): inf.ctie
batteria, il (m.): bacterie
resistente, (m./f.): resistent
efficace, (m./f.): effectief
allevamento di animali, l' (m.): veeteelt
malattia virale, la (f.): virale ziekte
virus, il (m., pl. i virus): virus
inutilizzato, (m.): ongebruikt
terapia, la (f.): therapie
scaduto, (m.): verlopen
acquistare, inf.: kopen
prescrizione medica, la (f.): recept van de dokter
dose, la (f.): dosis

2
efficacia, l' (f.): effectiviteit
paziente, il/la (m./f.): patiënt
abuso di medicinali, l' (m.): misbruik van medicijnen

problema alimentare, il (m.): voedingsproblemen
causare, inf.: veroorzaken
seccare, inf.: uitdrogen
consigliabile, (m./f.): raadzaam

3
mal di pancia, il (m.): buikpijn

4
casa di cura, la (f.): soort ziekenhuis
ugualmente, avv.: toch
visita medica, la (f.): medisch onderzoek

accurato, (m.): nauwkeurig
rassicurante, (m./f.): geruststellend
infermiere, l' (f. l'infermiera): verpleegster
discorrere, inf.: converseren
a seconda della gravità: volgens de ernst
trascurare, inf.: verwaarlozen
affezione, l' (f.): aandoening
rasserenare, inf.: kalmeren
incline a, (m./f.): neigen naar
assegnare, inf.: toevertrouwen
scrupolosamente, avv.: gewetensvol
guarire, inf.: genezen
rapidamente, avv.: heel snel
ciononostante, cong.: niettemin
stazionario, (m.): stationair, onveranderlijk
capo-infermiere, il (m.): hoofdverpleegkundige
in via puramente amichevole: puur vriendschappelijk
confortevole, (m./f.): comfortabel
inchino, l' (m.): buiging
procedere, inf.: doorgaan, overgaan tot
voce attenuata, la (f.): zachte stem
trascurabile, (m./f.): verwaarloosbaar
provvisorio, (m.): tijdelijk
affrettarsi, inf.: zich haasten
di colpo: plotseling
aprir bocca, inf.: mond openen
in atto di protesta: actie van protest

5
calma, la (f.): rustig

6
portatile, il (m.): laptop

7
spunto di riflessione, lo (m.): prikkel om over na te denken
diagnosi fai-da-te, la (f.): doe het zelf diagnose
specialista, lo/la (m./f.): specialist

C Giri a destra!

5
allergico, (m., pl. allergici): allergisch

D Alla scala

1
fischiato, part. pass.: uitgefloten
palco, il (m.): toneel
sostituto, il (m.): vervanger

2a
***colpo di scena**, il (m.): plotseling
***al termine**: op het eind
***aria**, l' (f.): aria
***fischio**, il (m., pl. i fischi): gefluit
***loggione**, il (m.): engelenbak

***tenore**, il (m.): tenor
 ***subentrare**, *inf.*: opvolgen, innemen
 ***vestito in abiti civili**: gekleed in burgerkleding
 ***indossare**, *inf.*: dragen
 ***atto**, l' (m.): akte
 ***applausi**, gli (m.): applaus
 ***disapprovazione**, la (f.): afkeuring
 ***intervallo**, l' (m.): interval
 ***sovrintendente**, il/la (m./f.): opzichter, inspecteur
 ***rincrescimento**, il (m.): spijt, betreuren
 ***accaduto**, l' (m.): gebeurde
 ***considerazione**, la (f.): beschouwing
 ***applausi scroscianti**, gli (m.): daverend applaus
 ***maestro**, il (m.): maestro
 ***a caldo**: warm
 ***produttore**, il (m.): producent

3

sceneggiata, la (f.): scène
attaccare, *inf.*: aanvallen
mondanità, la (f.): mondaniteit
fare entrare nella leggenda: wordt legendarisch
gradire, *inf.*: waarderen
competenza, la (f.): competentie
direzione di palcoscenico, la (f.): toneelmeester
gettare, *inf.*: gooien, werpen
umbro, (m.): man uit Umbrië
vergogna, la (f.): schande
rivolto, (m.): tegenover
platea, la (f.): parterre
primo tempo, il (m.): het eerste bedrijf
perplesso, (m.): perplex
manifestare, *inf.*: manifesteren
riscaldamento, il (m.): warming-up
ripagare, *inf.*: belonen
buttare, *inf.*: werpen
professionista, il/la (m./f.): professional
direzione artistica, la (f.): artistieke leiding
di corsa: snel

4

gradimento, il (m.): beloning, waardering
sfida, la (f.): uitdaging

5

patatine fritte, le (f.): frietjes

6a

trasmissione radiofonica, la (f.): radio uitzending
 ***ascoltatore/ascoltatrice**, l' (m./f.): luisteraar
 ***melodramma**, il (m.): melodrama
 ***bel canto**, il (m.): zangstijl, mooi lied
 ***Linguistica**, la (f.): taalwetenschap

***terminologia tecnica**, la (f.): technische terminologie
 ***fondersi**, *inf.*: samenvoegen
 ***regolarizzarsi**, *inf.*: regulariseren
 ***dovunque**, *avv.*: overal
 ***studiosi d'opera**, gli (m.): opera geleerden
 ***letteralmente**, *avv.*: letterlijk
 ***inventare**, *inf.*: bedenken
 ***divulgare**, *inf.*: bekend maken
 ***italianità**, l' (f.): het italiaans zijn
 ***veicolo**, il (m.): voertuig
 ***maltrattato**, (m.): slecht behandeld
 ***ahimè**, *interiez.*: ah
 ***dannarsi**, *inf.*: zich vervloeken
 ***stimolo**, lo (m.): stimulans
 ***raccogliere**, *inf.*: verzamelen

6b

rimpianto, il (m.): verdriet
differenziarsi, *inf.*: zich onderscheiden

E Vocabolario e abilità

1

collirio, il (m.): oogdruppel
dolori muscolari, i (m.): spierpijn
applicare, *inf.*: aanbrengen
pomata, la (f.): zalf
sala d'attesa, la (f.): wachtkamer
taglio, il (m.): snee
ambulatorio medico, l' (m.): polikliniek
pillola, la (f.): tablet

3a

disdire, *inf.*: afzeggen
botteghino, il (m.): kassa bij theater
dipendente, il/la (m./f.): medewerker

4

fastidioso, (m.): hinderlijke
fare fatica a respirare: moeite met ademen
occhi gonfi, gli (m.): opgezwollen ogen
rimedio, il (m.): remedie

Conosciamo l'Italia

Tutti all'opera (lirica)!: Allen naar de opera!

1

barbiere, il (m.): barbier
opera buffa, l' (f.): komische opera
argomento comico, l' (m.): komisch onderwerp

messa in scena: in scène gezet
tuttofare, il (m.): alleskunner
travestimento, il (m.): vermomming
tutto è bene quel che finisce bene: alles is goed wat goed eindigt
opera drammatica, l' (f.): opera drama
ispirato a, (m.): geïnspireerd op

corte, la (f.): hof
borghese, il/la (m./f.): burger
costringere, *inf.*: dwingen
separazione, la (f.): scheiding
pentimento, il (m.): berouw
fuggitivo, il (m.): voortvluchtige
corteggiare, *inf.*: het hof maken
imprigionare, *inf.*: gevangen zetten
fucilato, (m.): dood geschoten
storia d'amore ostacolata, la (f.): een liefdesverhaal gedwarsboemd

2

fama internazionale, la (f.): internationale faam
riquadro, il (m.): blok, kader
pinguino, il (m.): pinguin
auricolari, gli (m.): oortelefoons, oordopjes
musicista, il/la (m./f.): musicus

Ma qual è la lingua delle opere liriche?

Maar wat is de taal van de opera?

sottotitolo, il (m.): ondertiteling

Autovalutazione

4

applaudire, *inf.*: applaudiseren

Quaderno degli esercizi
Unità 6

4

naso che cola: loopneus
misurarsi la febbre: bij zichzelf de koorts opmeten
allergia stagionale, l' (f.): seizoensgebonden allergie
in effetti: in feite

6

coordinatore/coordinatrice, il/la (m./f.): coördinator

7

indeciso, (m.): besluiteloos
destinazione, la (f.): bestemming
fortunatamente, *avv.*: gelukkig
abbassare, *inf.*: naar beneden doen
vetro, il (m.): glas, hier; portierraam

9

fotocopiatrice, la (f.): fotocopieerapparaat
momenti di pausa, i (m.): pauzemomenten

11

fare due chiacchiere: kletsen

16

forma d'arte, la (f.): kunstvorm
distrutto dal dolore, (m.): kapot van verdriet
comodamente, avv.: comfortabel

17

rubrica, la (f.): rubriek
puntare sulla tecnologia: focus leggen op de technologie
visita guidata, la (f.): begeleide tourgang
interattivo, (m.): interactief
applicazione, l' (f.): applicatie
un paio di cuffie: een koptelefoon
orientarsi, inf.: zich oriënteren
mappa interattiva, la (f.): interactieve kaart
contributo, il (m.): bijdrage

18

fare merenda, inf.: een tussendoortje

19

entusiasmare, inf.: enthousiast worden
tenere a qualcosa, inf.: gesteld zijn op
qualificato, (m.): gekwalificeerd
soprano, il (m.): sopraan

20

debutto ufficiale, il (m.): officieel debuut
debuttare, inf.: debuteren
esigente, (m./f.): veeleisend
***fare ritorno**: terugkeren
***allievo**, (m.): leerling
***Conservatorio**, il (m.): Conservatorium
***imprenditore**, l' (m.): ondernemer
***esibirsi**, inf.: optreden
***scandalosa relazione**, la (f.): schandalige relatie
***recita**, la (f.): voert op, draagt voor
***cifre astronomiche**, le (f.): astronomisch cijfers
***apparizione**, l', (f.): het verschijnen
***rivincita**, la (f.): revanche
***gioventù**, la (f.): jeugd
***intrecciare**, inf.: verstrengelen
***lato**, il (m.): kant
***attacco cardiaco**, l' (m.): hartaanval
***ceneri**, le (f.): as
***discografia**, la (f.): discografie
***filmato**, il (m.): gefilmd
***immediatamente**, avv.: onmiddellijk
***riconoscibile**, (m./f.): herkenbaar
***insuperabile**, (m./f.): onovertroffen

Test finale

B

pianificare, inf.: plannen
idratarsi, inf.: hydrateren
asciugamano, l' (m.): handdoek
a voce alta: met harde stem

2° test di ricapitolazione

F

socio, il (m., pl. i soci): vennoot, compagnon

Unità 7

Andiamo a vivere in campagna

Per cominciare...

2

aria pulita, l' (f.): schone lucht
inquinamento, l' (m.): verontreiniging
smog, lo (m.): smog

4

in compenso: daar tegenover staat
non c'entra: het gaat niet om
ecologia, l' (f.): ecologie

In questa unità impariamo...

annuncio immobiliare, l' (m.): ontroerend goed advertentie
impatto ambientale, l' (m.): milieu impact
riciclaggio, il (m.): recycling
problema ambientale, il (m.): milieu probleem
vivibilità di una città, la (f.): leefbaarheid van een stad
pianeta, il (m.): plattgrond
coscienza ecologica, la (f.): ecologische kennis
congiuntivo imperfetto, il (m.): conjunctief tegenwoordige tijd
congiuntivo trapassato, il (m.): conjunctief voltooid verleden tijd
bellezze naturali, le (f.): natuurlijke schoonheden
sensibilità ambientale, la (f.): gevoeligheid voor het milieu

A Vivere fuori città

1

in periferia: in de buitenwijk
a portata di mano: dicht bij de hand
ecologista, (m./f.): ecooloog
all'ora di punta: spitsuur
non ci faccio caso: ik maar er geen punt van
agriturismo, l' (m.): vakantie bij een boerenbedrijf

3

caos, il (m.): chaos

4

prendere contatti: contact opnemen
agenzia immobiliare, l' (f.): makelaar

prendere in affitto: huren
stufo, (m.): ergens genoeg van hebben
caotico, (m., pl. caotici): chaotisch

B Cercare casa

1

metri quadrati, i (m.): vierkante meters
riscaldamento autonomo, il (m.): centrale verwarming
ristrutturato, (m.): gerenoveerd
arredato/ammobiliato, (m.): ingericht/gemeubileerd

2

affittasi: te huur
bilocale, il (m.): 2 kamerappartement
soggiorno, il (m.): woonkamer
box auto, il (m.): garage
trilocale, il (m.): 3 kamerappartement
ampio, (m.): ruim
interni da ristrutturare, gli (m.): van binnen te restaureren
palazzo d'epoca ben tenuto, il (m.): historisch gebouw goed onderhouden
parte abitativa, la (f.): woongedeelte
vano, il (m.): vertrek
cucina abitabile, la (f.): woonkeuken
doppi servizi, i (m.): dubbele badkamers
terrazza con vista, la (f.): terras met uitzicht
trattabile, (m./f.): onderhandelbaar
monolocale, il (m.): 1 kamerappartement
zona residenziale, la (f.): woongebied
angolo cottura, l' (m.): kookhoek
posto auto, il (m.): parkeerplaats

3

legno, il (m.): hout
ferro, il (m.): ijzer
ceramica, la (f.): keramiek
cemento, il (m.): cement

C Nessun problema...

1

pista ciclabile, la (f.): fietspad
***sistemarsi**, inf.: zich settelen
***spostamento**, lo (m.): verplaatsing

6

mobilità sostenibile, la (f.): duurzame mobiliteit
servizi green, i (m.): groene diensten
inquinare, inf.: vervuilen
Organizzazione Mondiale della Sanità, l' (f.): Wereld Gezondheids Organisatie
dati più allarmanti, i (m.): de meest allarmerende gegevens
re-inventarsi, inf.: opnieuw uitvinden
centro urbano, il (m.): stedelijk centrum
metropoli, la/le (f.): metropolen

mobilità condivisa, la (f.): gedeelde mobiliteit

monopattino elettrico, il (m.): elektrische step

estremamente, avv.: extreem

rigorosamente, avv.: rigoreus

stabilmente, avv.: stabiel

D Vivere in città

2

classifica, la (f.): ranglijst

raccolta differenziata, la (f.): gescheiden inzameling

area verde, l' (f.): groene zone

***aggiudicarsi**, inf.: zich toekennen

***dispersione dell'acqua**, la (f.):

waterverspilling

***rifiuti**, i (m.): afval

***ambiente urbano**, l' (m.): stedelijke omgeving

***concentrazione di biossido di azoto**, la (f.): concentratie van stikstof dioxide

***polveri sottili**, le (f.): fijnstof

***isola pedonale**, l' (f.):

voetgangersgebied

***energia solare**, l' (f.): zonne energie

***rete idrica**, la (f.): waterleidingnet

***depurazione**, la (f.): zuivering

3

guarire, inf.: genezen

prato, il (m.): weiden

collina, la (f.): heuvel

distante, (m./f.): afstand

tragitto, il (m.): traject

viale, il (m.): laan

capolinea, il (m.): eindpunt

mettersi in marcia: op pad gaan

fiorire, inf.: bloeien

tiepido, (m.): warm

spaesato, (m.): ontheemd

staccarsi di dosso: van zich af houden

muffa, la (f.): schimmel

macchie di umido, le (f.): vochtvlekken

dorato, (m.): gouden

immedesimato, (m.): vereenzelvigd

masticare, inf.: kauwen, hier: brabbelen

cresta, la (f.): top

laggiù, avv.: daarginds

ragnatela, la (f.): spinneweb

rotolare, inf.: rollen

filo di vento, il (m.): zuchtje wind

5

riciclare, inf.: recyclen

E Salviamo la Terra!

1

copertina, la (f.): omslag

mensile, il (m.): maandblad

mettere in evidenza: aandacht op vestigen

2a

fenomeni estremi, i (m.): extreme fenomenen

riscaldamento globale, il (m.): globale opwarming

siccità, la (f.): droogte

desertificazione, la (f.): woestijnvorming

innalzamento del livello del mare, l' (m.): verhoging van het zeewaterniveau

scioglimento dei ghiacciai, lo (m.):

smelten van de gletsjers

incendio, l' (m.): brand

alluvione, l' (f.): overstroming

fenomeni atmosferici estremi, i (m.):

esteme atmosferische verschijnselen

2b

infografica, l' (f.): inf.graphic

ciclo dell'acqua, il (m.): cyclus van het water

riscaldamento climatico, il (m.):

opwarming van het klimaat

evaporazione del mare, l' (f.):

verdamping van de zee

rivoluzione industriale, la (f.):

industriële revolutie

condensazione, la (f.): condensatie

vapore acqueo, il (m.): waterdamp

temporale, il (m.): onweersbui

penetrare, inf.: binnendringen

suolo, il (m.): bodem

nevicata, la (f.): sneeuwbuien

sottosuolo, il (m.): ondergrond

3

vivibile, (m./f.): leefbaar

5

allenatore, l' (m.): trainer

F Vocabolario e abilità

1

ecosostenibile, (m./f.): duurzaam

danneggiare, inf.: schaden

energia rinnovabile, l' (f.): duurzame energie

deforestazione, la (f.): ontbossing

sprecare cibo: voedselverspilling

cotone organico, il (m.): biologisch katoen

pannello solare, il (m.): zonnepaneel

Conosciamo l'Italia

Le meraviglie naturali d'Italia

De natuurlijke wonderen van Italië

1

monti pallidi, i (m.): bleke bergen

catena montuosa, la (f.): bergketen

tramonto, il (m.): zonsondergang

frattura, la (f.): scheur

specie protetta, la (f.): beschermdde soorten

suggestivo, (m.): schilderachtig

lunare, (m./f.): maanlandschap

tutelato, (m.): beschermd

bocca (del vulcano), la (f.): mond (van de vulkaan)

altitudine, l' (f.): hoogte

grotta, la (f.): grot

scogliera, la (f.): klif

elettrodomestico a basso consumo,

l' (m.): huishoudelijk apparaten met weinig gebruik

Quaderno degli esercizi Unità 7

1

alterazione, l' (f.): bederf

territorio, il (m.): gebied

7

traslocare, inf.: verhuizen

8

indescrivibile, (m./f.): onbeschrijflijk

mercato rionale, il (m.): lokale markt

10

coltivabile, (m./f.): verbouwbaar

agricoltore, l' (m.): agrariër

condominio, il (m.): gebouw in

gemeenschappelijk bezig

intraprendere, inf.: ondernemen

copertura, la (f.): berichtgeving

gradualmente, avv.: geleidelijk aan

piantare, inf.: planten

azione etica, l' (f.): ethische actie

13

calorosamente, avv.: warm

mutuo, il (m.): hypotheek, lening

pessimismo, il (m.): pessimisme

14

lanciare un appello: een beroep doen op

ondata di caldo, l' (f.): hittegolf

inondazione, l' (f.): overstroming

uragano, l' (m.): orkaan

devastare, inf.: verwoesten

provvedimenti, i (m.): maatregelen

fronteggiare, inf.: tegemoet treden

climatologo, il (m.): klimatologisch

17

struttura eco-sostenibile, la (f.):

duurzame ecologische constructie

ripartire da zero: beginnen vanaf nul

essere arrivata al limite: de grens hebben bereikt
istinto, l' (m.): instinct
casa di sassi, la (f.): huis van stenen
paesaggio incontaminato, il (m.): ongerept landschap
motto, il (m.): motto
villaggio sperduto, il (m.): afgelegen dorp
corrente, la (f.): stroompje
acqua potabile, l' (f.): drinkwater
avere il pallino per l'imprenditoria: een voorliefde hebben voor ondernemerschap
impianto fotovoltaico, l' (m.): zonnepanelen installatie
solare termico, il (m.): thermische zonne-energie
biomassa, la (f.): biomassa
spreco, lo (m.): verspilling
impatto ecologico, l' (m.): ecologisch impact
bioedilizia, la (f.): milieuvriendelijke bouw
permacultura, la (f.): permacultuur
compost, il (m.): compost

18

posticipare, uitstellen
canone d'affitto, il (m.): huur
bolletta, la (f.): rekening
priorità, la (f.): prioriteit
metratura, la (f.): vierkante meters

19

associazione ambientalista, l' (f.): milieuvereniging
energia nucleare, l' (f.): kernenergie
in via di estinzione: met uitsterven bedreigd
naturalista, il/la (m./f.): natuurwetenschapper
purificazione delle acque, la (f.): waterzuivering
***conservazione della natura, la (f.):** behoud van de natuur
***consorte, il/la (m./f.):** partner
***panda gigante, il (m.):** reuzenpanda
***su sfondo:** op de achtergrond
***associato, l' (m.):** geassocieerd
***Presidente emerito, il (m.):** voormalige president
***cervo sardo, il (m.):** sardijns hert
***appoggiare, inf.:** steunen
***sostenibilità, la (f.):** duurzaam
***biodiversità, la (f.):** biodiversiteit
***risorse naturali rinnovabili, le (f.):** hernieuwbare natuurlijke hulpbronnen
***focalizzato, (m.):** gefocust
***tema prioritario, il (m.):** thema met prioriteit

***oceano, l' (m.):** oceaan
***costa, la (f.):** kust
***specie in pericolo, la (f.):** bedreigde diersoort
***agente chimico tossico, l' (m.):** giftig chemisch middel

Test finale

B

pienamente d'accordo: volledig eens
scelta radicale, la (f.): radicale keuze

C

dannoso, (m.): schadelijk

Unità 8 Tempo libero e tecnologia

Per cominciare...

3

per colpa di: door toedoen van
social network, i (m.): sociaal netwerk
esagerare, inf.: overdrijven

In questa unità impariamo...

complimentarsi con qualcuno: iemand een compliment geven
fare ipotesi: veronderstellingen doen
realizzabile, (m./f.): mogelijke
approvazione, l' (f.): goedkeuring
disapprovazione, la (f.): afkeuring
pro e contro, i (m.): voor en tegen
periodo ipotetico, il (m.): hypothetische periode
inventore, l' (m.): bedenker

A Se avessi voluto sentire delle critiche...

1

spiare, inf.: bespioneren
evidente, (m./f.): evident
staccare per un po': er even los van zijn, uitrusten
mica posso isolarmi: Ik kan me echt niet afzonderen
che c'entra?: wat maakt dat uit?
rompiscatole, il/la (m./f.): zeurpiet
vita sociale, la (f.): sociaal leven

2

arrestare, inf.: arresteren

3

dichiarare, inf.: verklaren
fotocamera, la (f.): fotocamera
gestire, inf.: beheren
perdita di tempo, la (f.): verlies van tijd

scorrere le pagine Facebook: door de Facebook pagina's gaan
tagliare le ali: de vleugels afknippen

6

scaricare (un'applicazione), inf.: (een applicatie) downloaden

8a

librone, il (m.): groot boek
polveroso, (m.): stoffig
lassù, avv.: daarboven
scaffale, lo (m.): plank
bensi, cong.: maar
pennellata, la (f.): penseelstreek
cornice, la (f.): lijst
adeguato, (m.): passend
spesso, (m.): vaak
opaco, (m.): ondoorzichtig
riflettere, inf.: reflecteren
esposto, (m.): tentoongesteld

B Complimenti!

1

***congratulazioni:** felicitaties
***era ora:** het was tijd
***tassa, la (f.):** belasting
***assurdo, (m.):** absurd

3

sciopero generale, lo (m.): algemene staking
torneo, il (m.): toernooi

4

impossibilità, l' (f.): onmogelijkheid
improbabile, (m./f.): onwaarschijnlijk
irrealizzabile, (m./f.): onrealiseerbaar

5

riunione, la (f.): vergadering

6

riepilogo, il (m.): overzicht

C Nontoglietemi lo smartphone!

2

uso sano del cellulare, l' (m.): gezond gebruik van de mobiel
indispensabile, (m./f.): onmisbaar

3

liberarsi, inf.: zich bevrijden
disattivare, inf.: deactiveren
incollato, (m.): vastgeplakt
biancoblu, (m.): witblauw
abbondante vita sociale, l' (f.): uitgebreid sociaal leven
tanto tempo a disposizione: veel tijd tijd zijn beschikking
scrollare, inf.: schrollen

dipendenza, la (f.): afhankelijkheid
dito indice, il (m.): wijsvinger
accarezzare, *inf.*: strelen
visualizzare, *inf.*: visualiseren
a cascata: trapsgewijs
aggiornamento, l' (m.): nieuwtjes
notifica, la (f.): meldingen
giocare la carta del senso di colpa: de schuldkaart spelen
vacillare, *inf.*: wankelen, twijfelen
numeroso, (m.): talrijk
riscoprire, *inf.*: herontdekken
intento, (m.): bedoeling
far notare qualcosa a qualcuno: iemand iets laten opmerken
canoa, la (f.): kano
bacheca, la (f.): hier: tijdslijn
timore, il (m.): vrees
virale, il (m.): virale
venire a conoscenza, *inf.*: te weten komen
soddisfazione, la (f.): tevredenheid
versione, la (f.): versie
ambito, (m.): begeerde
effetto megafono, l' (m.): megafoon effect
passaparola, il (m.): mond op mond
intrusivo, (m.): indringend
esito, l' (m.): resultaat
stringere la mano, *inf.*: de hand schudden
pregi e difetti, i (m.): goede en slechte kanten

5

patologia, la (f.): pathologie

6

***di giorno e di notte**: dag en nacht
 ***denaro**, il (m.): geld
 ***trucco**, il (m.): truc
 ***venire privato di qualcosa**: van iets beroofd worden
 ***furia**, la (f.): woede
 ***placare**, *inf.*: kalmeren
 ***asociale**, (m./f.): asociaal
 ***specie**, *avv.*: soort
 ***per lo più**: meestal
 ***potente**, (m./f.): krachtig
 ***consapevolezza**, la (f.): bewustzijn
 ***fidelizzazione**, la (f.): loyaliteit
 ***tenera età**, la (f.): jonge leeftijd
 ***approccio**, l' (m.): benadering
 ***sindrome**, la (f.): syndroom
 ***adrenalina**, l' (f.): adrenaline
 ***consapevole**, (m./f.): bewust
 ***reazione inconsulta**, la (f.): ondoordachte reactie
 ***capriccio**, il (m.): grillig
 ***idoneo**, (m.): geschikt

7

pleonastico, (m.): pleonastisch

D Sempre connessi

1

pagina web promozionale, la (f.): promotie webpagina
connessione, la (f.): verbinding
illimitato, (m.): onbegrenst
fibra, la (f.): vezel
seminario, il (m.): seminarie, lezing
conferenza, la (f.): conferentie
videoconferenza, la (f.): videoconferentie

5

innovazione tecnica, l' (f.): technische innovatie

6

piattaforma, la (f.): platvorm
abbonamento, l' (m.): abonnement
tesi, la (f.): standpunt
uccidere, *inf.*: vernietigen
smentire, *inf.*: ontkennen
frequenza, la (f.): frequentie
abituamente, *avv.*: regelmatig
determinare, *inf.*: bewerkstelligen
analista, l' (m./f.): analist
secondo le sue stime: volgens zijn schattingen
stabilire, *inf.*: vaststellen
dati statistici, i (m.): statistische gegevens
dato oggettivo, il (m.): objectief gegeven
investire, *inf.*: investeren
cifra esorbitante, la (f.): exorbitant bedrag
lodare, *inf.*: loven, prijzen
interamente, *avv.*: geheel
deleterio, (m.): schadelijk
pericolosità, la (f.): gevaar
britannico, (m., pl. britannici): britse
al pari: op een lijn
sottile, (m./f.): klein
determinante, (m./f.): bepalend
distribuzione del film, la (f.): distributie van de film
sfondare il botteghino: kaskraker worden
generare profitto: opbrengt gegereren
abbonato, l' (m.): abonnee
entrata fissa, l' (f.): altijd toegang

E Vocabolario e abilità

1a

chiavetta USB, la (f.): USB-stick
stampante, la (f.): printer
cavo/filo, il (m.): toets
tastiera, la (f.): toetsenbord

1b

cartella, la (f.): map
batteria, la (f.): batterij
tasto, il (m.): snoer
(la batteria) si scarica, *inf.*: (de batterij) loopt leeg

2

obbligo, l' (m.): plicht
in maniera errata: verkeerde manier

4

scheda SIM, la (f.): SIM kaart
negozio di telefonia, il (m.): telefoonwinkel

5

assistenza, l' (f.): assistentie

Conosciamo l'Italia

L'Italia e la scienza

Italië en de wetenschap

1

contributo, il (m.): bijdrage
progresso dell'umanità, il (m.): vooruitgang van de mensheid

Leonardo da Vinci

scenografo, lo, (m.): decorontwerper
innumerevole, (m./f.): ontelbare
macchina idraulica, la (f.): hydraulische machine
ideare, *inf.*: bedenken
Galileo Galilei
satellite, il (m.): satelliet
macchia solare, la (f.): zonnevlek
condanna, la (f.): veroordeling

Alessandro Volta

unità di misura, l' (f.): maateenheid
elettricità, l' (f.): electriciteit
elettroforo, l' (m.): electrofoor
accumulare, *inf.*: opslaan
carica elettrica, la (f.): elektrische lading

Antonio Meucci

apparecchio telefonico, l' (m.): telefoonapparaat
trasmissione della voce, la (f.): spraakoverdracht
brevettare, *inf.*: patenteren
battaglia legale, la (f.): gerechtelijke strijd

Guglielmo Marconi

intuire, *inf.*: vermoeden
onda elettromagnetica, l' (f.): electromagnetische golf
apparecchio trasmittente, l' (m.): zendtoestel
segnale, il (m.): signaal
impressionante, (m./f.): indrukwekkende

collegamento radiotelegrafico, il (m.): radiotelegrafische verbinding
Oceano Atlantico, l' (m.): Atlantische Oceaan
telecomunicazioni, le (f.): telecomunicatie

Alcuni Nobel italiani in campo scientifico

Verschillende italiaanse Nobelprijswinnaars op wetenschappelijk gebied
radioattività artificiale, la (f.): kunstmatige radio-activiteit
bomba atomica, la (f.): atoombom
propilene isotattico, il (m.): isotactisch propyleen
utensile, l' (m.): gereedschap

Autovalutazione

1
caparra, la (f.): aanbetaling, borgsom

Quaderno degli esercizi
Unità 8

3
compagnia telefonica, la (f.): telefoonmaatschappij
canone mensile, il (m.): maandelijks bedrag
costanza, la (f.): volharding

5
lettore di e-book, il (m.): de lezer van een e-book
orientarsi, *inf.*: zich oriënteren
nella giusta misura: op de juiste wijze

7
sporcare, *inf.*: bevuilden

8
brillante carriera, la (f.): briljante carrière
seriamente, *avv.*: serieus
ciecamente, *avv.*: blindelings

11
mi gira la testa: ik voel me duizelig

16a
razza in via d'estinzione, la (f.): een ras dat dreigt uit te sterven
estinto, *part. pass.*: uitgestorven
testa abbassata, la (f.): hoofd naar beneden gericht
sopravvissuto, (m.): overlevende

16b
babbo, il (m.): vader
disturbo, il (m.): storing

squillo, lo (m.): gerinkel
fastidioso, (m.): hinderlijk
disattenzione, la (f.): onoplettendheid
interruzione, l' (f.): onderbreking
apprensivo, (m.): bezorgd

17
salvare, *inf.*: opslaan
premere, *inf.*: indrukken
videochiamata, la (f.): videogesprek

18
caricabatterie, il (m.): batterij oplader
riaccendere, *inf.*: opnieuw opstarten

19a
conciliare, *inf.*: verenigen
entrate mensili, le (f.): maandelijkse inkomsten
giardinaggio, il (m.): tuinieren
attività fai-da-te, l'/le (f.): doe het zelf klussen
impegno improrogabile, l' (m.): bezigheden die niet uitgesteld kunnen worden

utopia, l' (f.): utopie
ritagliarsi (un'ora), *inf.*: (een uurtje) pakken
coincidere, *inf.*: samenvallen
unire l'utile al dilettevole: het nuttige met het aangename verenigen
intervento, l' (m.): taak, onderhoud
manutenzione casalinga, la (f.): huishoudelijk onderhoud
riparazione di elettrodomestici, la (f.): reparatie van huishoudelijke apparaten
falegnameria, la (f.): timmerwerk
staccare la spina, *inf.*: stoom afblazen
fornello, il (m.): fornuis
a costo zero: kosten-vrij
proliferare, *inf.*: profileren

21
fotoritocco, il (m.): fotobewerking
sponsorizzato, (m.): gesponserd
***confessare**, *inf.*: bekennen
***utilizzatore**, l' (m.): gebruiker
***attitudine**, l' (f.): attitude
***operare**, *inf.*: handelen
***salvatore**, il (m.): redder
***amatoriale**, (m./f.): amateuristische
***pigrizia**, la (f.): luiheid
***minuscolo**, (m.): minuscuul
***sequestrare**, *inf.*: in beslag nemen
***pazzesco**, (m.): krankzinnig
***mettere a frutto**: profiteren, in gebruik nemen
***scioccato**, (m.): geschokt
***convertire**, *inf.*: omzetten
***patto tacito**, il (m.): stilzwijgend accoord

***invasivo**, (m.): indringend
***non fregare gli utenti**: de gebruikers niet belazeren
***concorrente**, il/la (m./f.): concurrent

Test finale

A
illegalmente, *avv.*: illegaal
installare, *inf.*: installeren

C
a un certo punto: op een bepaald moment
togliersi la vita: zich van het leven beroven
Minotauro, il (m.): Minotaurus

Unità 9
L'arte... è di tutti!

Per cominciare...

1
liuto, il (m.): luit
Giudizio Universale, il (m.): Laatste Oordeel
malinconia, la (f.): neerslachtigheid
Ultima Cena, l' (f.): Laatste Avondmaal

3
testare, *inf.*: testen
esposto, *part. pass.*: tentoongesteld

In questa unità impariamo...
riportare una notizia di cronaca: een nieuwsbericht overbrengen
conferma, la (f.): bevestiging
interpretare, *inf.*: interpreteren
dare istruzioni, *inf.*: instructies geven
vietare, *inf.*: verbieden
proverbio, il (m.): spreekwoord
forma passiva, la (f.): passieve vorm

A Cos'è, un quiz sull'arte?

1
raffigurare: afbeelden
Cenacolo, il (m.): Laatste Avondmaal
battere, *inf.*: verslaan
onorato, (m.): vereerd
intendersi di arte, *inf.*: verstand hebben van kunst

2
scultore, lo (m.): beeldhouwer
copiare, kopiëren

3
furto, il (m.): diefstal
sospettare, *inf.*: verdenken

fonte, la (f.): bron
ospitare, *inf.*: onderbrengen
guardiano, il (m.): bewaker
autorizzato, *part. pass.*: toegestaan
effettivamente, *avv.*: weldegelijk
caserma, la (f.): bureau

6

tempesta, la (f.): storm
agente, l' (m./f.): werkende

7

auto elettrica, l' (f.): elektrische auto

8

collezionista, il/la (m./f.): verzamelaar
inaugurazione, l' (f.): opening
critico d'arte, il (m.): kunstcriticus

B Vietato non amare l'arte

1

***ritratto**, il (m.): portret
 ***opera originale**, l' (f.): origineel werk
 ***riproduzione**, la (f.): reproductie
 ***assicurare**, *inf.*: verzekeren
 ***ne vale la pena**: het loont de moeite

4

quadro d'autore, il (m.): schilderij van een kunstenaar

5

tonalità di colore, la (f.): kleurtoon

6

didascalia, la (f.): onderschrift
sculpire, *inf.*: beeldhouwen
dipingere, *inf.*: schilderen
sacra famiglia, la (f.): heilige familie
collocato, *part. pass.*: geplaatst
progettazione, la (f.): ontwerp
edificazione, l' (f.): bouw
restauro, il (m.): restauratie
episodi biblici, gli (m.): bijbelse episode
peccato originale, il (m.): erfzonde
creazione, la (f.): creatie
riemergere, *inf.*: weer tevoorschijn komen
autentico, (m.): authentiek
vivace, (m./f.): levendige
peccatore, il (m.): zondaar
soggetto religioso, il (m.): religieus onderwerp

C Opere e artisti

1

***oasi**, l' (f.): oase
 ***paesaggio urbano**, il (m.): stedelijk gebied
 ***non c'è piazza italiana che si rispetti**

senza una fontana: er is geen zichzelf respecterend italiaans plein dat geen fontein heeft

***città millenaria**, la (f.): duizendjarige stad

***contrariamente**, *avv.*: integendeel

***recente**, (m./f.): recent

***scenografico**, (m., pl. scenografici): decor

***circondato**, (m.): omringd

***creatura marina**, la (f.): zeedier

***acquatico**, (m., pl. acquatici): water-

***finanziare**, *inf.*: financiëren

***impopolare**, (m./f.): impopulair

***gigante**, il (m.): gigant, reusachtig

***diceria**, la (f.): gerucht

***peraltro**, *avv.*: overigens

***disprezzo**, il (m.): minachting

***rivale**, (m./f.): rivaal

***appariscente**, (m./f.): opvallend

***bordo**, il (m.): rand

***barca semiaffondata**, la (f.): half gezonken boot

***barcaccia**, la (f.): slechte boot

***giacere**, *inf.*: liggen, rusten

***ape**, l' (f.): bij (naam van een voertuig)

***committente**, il/la (m./f.): opdrachtgever

4

portone, il (m.): grote deur

5

esponente, l' (m./f.): vertegenwoordiger

opera scultorea, l' (f.): beeldhouwwerk

mecenate, il (m.): mecenas

progetto urbanistico, il (m.): bouwproject

predecessore, il (m.): voorganger

impreziosire, *inf.*: rijkelijk versieren

Ratto di Proserpina, il (m.): Pluto en Proserpina

baldacchino, il (m.): baldakijn

colonnato, il (m.): colonnade

decorare, *inf.*: decoreren

***giovanile**, (m./f.): jeugdig

***Le metamorfosi (di Ovidio)**, (*sing.* la metamorfosi): de Metafmorfosen (van Ovidio)

***arciere**, l' (m.): boogschutter

***arco**, l' (m.): boog

***vendicarsi**, *inf.*: zich wreken

***innamorarsi perdutamente**: *inf.*: hopeloos verliefd worden

***ninfa**, la (f.): nimf

***piombo**, il (m.): lood

***implorare**, *inf.*: smeken

***alloro**, l' (m.): laurier

***afferrare**, *inf.*: pakken, grijpen

***avvolto**, (m.): omwikkeld

***corteccia**, la (f.): schors

***fronda**, la (f.): wilg

***radice**, la (f.): wortel

***ruotare**, *inf.*: draaien

***in bilico**: in evenwicht

***fuga**, la (f.): vlucht

***irrigidimento**, l' (m.): verstijving

***proiettato**, *part. pass.*: geprojecteerd

***terrorizzato**, (m.): geterroriseerd

***mantello**, il (m.): mantel

***concitazione**, la (f.): opwinding

***avviluppare**, *inf.*: omwikkelen

***ramo**, il (m.): tak

***virtuosismo**, il (m.): virtuositeit

D Che belle mostre! Ci andiamo?

1

locandina, la (f.): poster
sospeso, (m.): uitgesteld
inedito, (m.): ongekende

4

***severamente**, *avv.*: strikt

6

campionato, il (m.): kampioenschap

E L'arte prende vita

1a

animarsi, *inf.*: tot leven komen
porta laterale, la (f.): zij-ingang
intascare, *inf.*: in de zak steken
cauto, (m.): voorzichtig, behoedzaam
luce attenuata, la (f.): getemperd licht
rumore sottile, il (m.): zacht geluid
rabbrivire, *inf.*: huiveren
materializzarsi, *inf.*: werkelijkheid worden
incompetente, (m./f.): onbekwaam
pastore, il (m.): herder
intatto, (m.): intact
paragonarsi, *inf.*: vergelijken
si sarà diradata la folla: als de menigte is verdwenen
folla, la (f.): menigte
assediare, *inf.*: belegeren

4

quale vi ha colpito di più: welke heeft jullie het meest geraakt

F Vocabolario e abilità

1

pittura, la (f.): schilderkunst
muro, il (m.): muur
(arte) astratta, (f.): abstracte (kunst)
volto, il (m.): gezicht

2

natura morta, la (f.): stillevens
paesaggio, il (m.): landschap

5

approfittare, *inf.*: profiteren

6

raccolta fondi, *la (f.)*: fondsen werven
a rischio: in gevaar, bedreigd
affezionato, *(m.)*: gehecht aan
utente, *l' (m.e f.)*: gebruiker, bezoeker
donazione, *la (f.)*: donatie

Conosciamo l'Italia

Musei d'Italia

Italiaanse Musea

merito, *il (m.)*: verdienste

concentrare, *inf.*: concentreren

straordinario, *(m.)*: buitengewoon

Stato del Vaticano, *lo (m.)*: Vaticaanstad

grandioso, *(m.)*: grandioos

L'arte rubata

De gestolen kunst

dominazione, *la (f.)*: overheersing

Quaderno degli esercizi Unità 9

2

genio, *il (m.)*: genie

testimone di nozze, *il/la (m./f.)*:
trouwgetuige

4

paesino, *il (m.)*: dorpje

5

maxi operazione antimafia, *la (f.)*: grote
antimaffia operatie

futurismo, *il (m.)*: futurisme

multa, *la (f.)*: bekeuring

custode, *il/la (m./f.)*: beheerder

12a

chiaroscuro, *il (m.)*: clair-obscur

prototipo, *il (m.)*: prototype

comitato, *il (m.)*: comité

mole, *la (f.)*: omvang

stile manierista, *lo (m.)*: maniëristische
stijl

13

incompiuto, *(m.)*: onvoltooid

convento, *il (m.)*: klooster

sorriso enigmatico, *il (m.)*:
raadselachtige glimlach

fertile, *(m./f.)*: vruchtbaar

ammiratore, *l' (m.)*: bewonderaar

sfumato, *lo (m.)*: sfumato

sperimentazione, *la (f.)*: experimenten

idraulica, *l' (f.)*: hydraulica

ottica, *l' (f.)*: optica

elicottero, *l' (m.)*: helicopter

carro armato, *il (m.)*: gevechtstank

rivoluzionario, *(m.)*: revolutionair

manoscritto, *il (m.)*: manuscript

schizzo, *lo (m.)*: schets

14

casco, *il (m.)*: helm

18

tutela dell'ambiente, *la (f.)*:
bescherming van het leefmilieu

19

giudicare, *inf.*: oordelen

21a

pittore, *il (m.)*: kunstschilder

senese, *(m./f.)*: uit Siena

22

supplementare, *(m./f.)*: bijkomende

insopportabile, *(m./f.)*: onverdraagzaam

24

attrezzato, *(m.)*: uitgerust

portatore di handicap, *il (m.)*: persoon
met handicap

opuscolo informativo, *l' (m.)*: *inf.*
rmatiebrochure

misure di sicurezza, *le (f.)*:
veiligheidsmaatregel

***sistema antintrusione**, *il (m.)*: anti
inbraaksysteem

***sistema antifurto**, *il (m.)*: anti
diefstalsysteem

***sistema antincendio**, *il (m.)*:
brandwerend systeem

***rimuovere**, *inf.*: verwijderen

***barriera**, *la (f.)*: barrière

***facilitare**, *inf.*: faciliteren

***accesso**, *l' (m.)*: toegang

***piano di evacuazione**, *il (m.)*:
evacuatieplan

***lieve**, *(m./f.)*: zacht, mild

***predisporre**, *inf.*: voorbereiden

***domenicale**, *(m./f.)*: zondags

***specifico**, *(m.)*: specifiek

***tradizionalmente**, *avv.*: traditioneel

***curatore**, *il (m.)*: curator

***mediazione didattica**, *la (f.)*:
didactische bemiddeling

***attirare**, *inf.*: aantrekken

***a bruciapelo**: van heel dichtbij

***conservazione**, *la (f.)*: conservering

Test finale

B

globo, *il (m.)*: globe

3° test di ricapitolazione

A

postino, *il (m.)*: postbode

D

fare passi da gigante: grote stappen
maken

Unità 10

Paese che vai, problemi che trovi

Per cominciare...

1

truffa, *la (f.)*: oplichting

blitz, *il (m.)*: inval

Direzione Investigativa Antimafia, *la (f.)*:
Bestuur Antimaffia Onderzoek

arresto, *l' (m.)*: arrestatie

associazione mafiosa, *l' (f.)*: mafia
organisatie

2

reato, *il (m.)*: misdrijf

3

polizza, *la (f.)*: verzekeringspolis

In questa unità impariamo...

gestire i turni di parola: beheersen van
woordwisselingen

indifferenza, *l' (f.)*: onverschilligheid

problema sociale, *il (m.)*: sociaal
probleem

discorso indiretto, *il (m.)*: indirect
gesprek

affliggere, *inf.*: teisteren

A Ci sono tanti furti in questo periodo...

1

ufficiale, *(m./f.)*: officieel

assicurazione, *l' (f.)*: verzekering

che faccia tosta!: wat een brutaliteit!

valutare, *inf.*: waarden

ma questo è il colmo!: maar dit is het
toppunt!

insospettirsi, *inf.*: achterdochtig zijn

fingere, *inf.*: doen alsof

oggetto di valore, *l' (m.)*: voorwerp van
waarde

in modo che: zodat

2

coperto, *(m.)*: bedekt

rischioso, *(m.)*: risicovol

3

mantenere il sangue freddo: het hoofd koel houden

fare del male: iemand iets aan doen

4

ANSA (Agenzia Nazionale Stampa Associata), l' (f.): Nationaal Persbureau
nei confronti di: met betrekking tot

6

discorso diretto, il (m.): direct gesprek
permanere, inf.: aanhouden

7

assicuratore, l' (m.): verzekeringsagent

B Me ne infischio!

1

***preside della scuola**, il/la (m./f.): rector van de school

***picchiarsi**, inf.: met elkaar vechten

***violenza**, la (f.): geweld

***regolarizzare**, inf.: reguleren

***infiltrarsi**, inf.: inf. ltreren

***tessuto sociale**, il (m.): sociale structuur

***infischinarsene**, inf.: er niets om geven

***criminalità organizzata**, la (f.): georganiseerde criminaliteit

2

tocca a me!: de beurt is aan mij!

3

sistema di telecamere, il (m.): camera systeem

poliziotto di quartiere, il (m.): wijkagent
commerciante, il/la (m./f.): winkelier

4

indicatore, l' (m.): indicator

corrispettivo, (m.): corresponderende

5

ispettore, l' (m.): inspecteur

C Dipendenze

2

campagna di sensibilizzazione, la (f.): bewustmakingscampagne

droga, la (f.): drugs

3

ricavare, inf.: verkrijgen

servizi sanitari, i (m.): gezondheidszorg

consumatore, il (m.): gebruiker

cannabis, la (f.): cannabis

eroina, l' (f.): heroïne

cocaina, la (f.): cocaïne

sostanza stupefacente, la (f.): verdovend middel

Ministero dell'Interno, il (m.): Ministerie van Binnenlandse Zaken

Ministero della Salute, il (m.): Ministerie van Volksgezondheid

oppiacei, gli (m.): opiaten

utenza in trattamento, l' (f.): gebruikers in behandeling

4

servizio del telegiornale, il (m.): televisie nieuwsdienst

droga leggera, la (f.): softdrugs

alterazione dell'umore, l' (f.): stemmingswisseling

stato depressivo, lo (m.): depressieve toestand

droga sintetica, la (f.): synthetische drug

in maniera momentanea: op kortstondige wijze

cervello, il (m.): brein

stato di delirio, lo (m.): staat van dilerium

uso prolungato, l' (m.): langdurig gebruik

tossicità, la (f.): giftigheid

pasticca, la (f., pl. le pasticche): pil, tablet

***irreversibile**, (m./f.): onomkeerbaar

***hashish**, l' (m.): hasj

***marijuana**, la (f.): marihuana

***per l'appunto**: juist

***allucinazione**, l' (f.): hallucinatie

***allucinogeno**, l' (m.): hallucinerend

***ecstasy**, l' (f.): ecstasy

***in senso depressivo**: in depressieve zin

***in senso eccitatorio**: in prikkelende zin

***forma psicotica**, la (f.): psychotische toestand

***esordio di delirio**, l' (m.): begin van een dilerium

***guardarsi bene dal**: goed oppassen voor

***vermifugo per cani**, il (m.): ontworming voor honden

***veleno per topi**, il (m.): vergif voor muizen

***fibra di vetro**, la (f.): glasvezel

D Cos'è la mafia?

1

terra dei vespri e degli aranci, la (f.): Sicilië staat bekend als het land van de vespers en sinaasappels

vespro, il (m.): vesper

arancio, l' (m.): sinaasappel

lottare, inf.: strijden

ingombrante, (m./f.): omvangrijk

onorare, inf.: eren

ammazzare, inf.: vermoorden

funerale, il (m.): begrafenis

3

attivista, (m./f.): activist

contrasto, il (m.): contrast

cacciare di casa: het huis uit jagen

circolo culturale, il (m.): culturele kring

boss mafioso, il (m.): baas van de maffia

gravità del fatto, la (f.): ernst van het feit

passare in secondo piano: op de tweede plaats komen

rapire, inf.: ontvoeren

Brigate Rosse, le (f.): Rode Brigade

5

operare, inf.: opereren

si mimetizzano all'interno della politica: ze inf. ltreren in de politiek

amministrare, inf.: beheren

bene pubblico, il (m.): openbare middelen

ambito, (m.): bereik

aggiudicarsi, inf.: zichzelf toewijzen

appalto, l' (m.): aanbesteding

procedura poco trasparente, la (f.): procedures die weinig transparant zijn

in cambio di: in ruil voor

avanzamento di carriera, l' (m.): loopbaanontwikkeling

mafia "in giacca e cravatta", la (f.): maffia "in pak en stropdas"

insospettabile, (m./f.): boven verdenking verheven

ben vestito, (m.): goed gekleed

alta finanza, l' (f.): grote financiële bedrijven

fisicamente, avv.: fysiek

al servizio di: ten dienste van

radicato, (m.): geworteld

sotterrare, inf.: onder de grond stoppen

Meridione, il (m.): Zuid-Italië

ecomafia, l' (f.): milieu maffia

smaltimento di rifiuti, lo (m.): afvalverwijdering

organizzazione criminale, l' (f.): criminele organisatie

pena, la (f.): straf

severo, (m.): streng

abbattere, inf.: verslaan

entrare in gioco: in het spel komen

rapporto, il (m.): rapport

E Migranti di oggi, migranti di ieri

2

in grande affanno: in grote problemen

impoverimento, l' (m.): verarming

capitale umano, il (m.): menselijke kapitaal

spopolamento, lo (m.): ontvolking

cartone, il (m.): karton

rimanere scolpito nella memoria:
 blijven in het geheugen gegrift
fuga dei cervelli, la (f.): hersenen op de vlucht
pianificazione, la (f.): planning
classe dirigente, la (f.): leidinggevende klasse

3
arginare, *inf.*: indammen

F Essere donna

1b
disubbidienza, la (f.): ongehoorzaamheid
una sorta di: een soort van
momento conclusivo, il (m.): beslissend moment
formidabile, (m./f.): formidabel
mostro, il (m.): monster
a differenza di: in tegenstelling tot
femminicidio, il (m.): vrouwenmoord
demografa, la (f.): demograaf
sotto forma di: in de vorm van
in quanto: in de hoedanigheid van
stupro, lo (m.): verkrachting
dote, la (f.): gave
aborto di feti femmine, l' (m.): aborteren van vrouwelijke foetussen
infanticidio, l' (m.): kindermoord
uccisioni in massa, le (f.): massamoorden
asciutto, (m.): droog
vastità, la (f.): omvang
trasversalità, la (f.): transversaliteit
far fronte a: het hoofd bieden

3
parità di genere, la (f.): gender gelijkheid
pari dignità sociale: gelijke sociale waardigheid
eguale, (m./f.): gelijk
distinzione, la (f.): onderscheid
di ordine economico: van economische aard
eguaglianza, l' (f.): gelijkheid
effettivo, (m.): werkelijk

G Vocabolario e abilità

1
minacciare, *inf.*: bedreigen
disubbidire, *inf.*: ongehoorzamen
violentare, *inf.*: verkrachten
spaccio (di droga), lo (m.): dealen (van drugs)
assassino, l' (m., pl. gli assassini): moordenaar
clientelare, (m./f.): vriendjespolitiek

Conosciamo l'Italia I problemi dell'Italia De problemen van Italië

1
sottoccupazione, la (f.): tekort aan werkgelegenheid
lavoro saltuario, il (m.): incidenteel werk
impedire, *inf.*: beletten
immigrazione irregolare, l' (f.): illegale immigratie
meta, la (f.): bestemming
clandestinamente, avv.: illegaal
in nero: zwart
asilo politico, l' (m.): politiek asiel
calo demografico, il (m.): demografische achteruitgang
tardare, *inf.*: vertragen

La mafia nel cinema e nella realtà

De maffia in de film en in werkelijkheid
tendenza, la (f.): tendens
romanzare la realtà: romantiseren van de werkelijkheid
gerarchico, (m.): hiërarchisch
estorsione, l' (f.): afpersing
macchiarsi, *inf.*: zich schuldig maken
contrastare, *inf.*: bestrijden

2
squallido, (m.): armoedig
correre il rischio: het risico lopen
vinto, il (m.): overwonnenen
basato su: gebased op
improntare, *inf.*: inzetten
emulazione, l' (f.): wedijveren met iemand
sconvolgente, (m./f.): schokkend
constatazione, la (f.): constatering
scagnozzo, lo (m.): handlanger

3
omertà, l' (f.): zwijgplicht

Autovalutazione

2
dirigersi, *inf.*: zich begeven
maleducato, (m.): ongemanierd

3
pugliese, (m./f.): uit Puglia
spacciare, *inf.*: dealen

4
clientelismo, il (m.): vriendjespolitiek
disobbedire, *inf.*: ongehoorzamen

Quaderno degli esercizi Unità 10

5
truffatore, il (m.): oplichter
riflessi, i (m.): reflexen
rallentato, (m.): vertraagd
abile, (m./f.): slimme
inganno, l' (m.): bedrog
impossessarsi, *inf.*: in bezit komen
stratagemma, lo (m., pl. gli stratagemmi): list, truc
fantomatico, (m., pl. fantomatici): onwerkelijk
forze dell'ordine, le (f.): ordehandhaving
malvivente, il/la (m./f.): slechterik
divisa, la (f.): uniform
cartellino identificativo, il (m.): indentiteitskaart
con fare gentile: vriendelijk doen
impianto, l' (m.): installatie
lavaggio, il (m., pl. i lavaggi): reinigen, doorspoelen
tubatura, la (f.): leidingennet
bottino, il (m.): buit
uniforme, l' (f.): uniform

9
a 360 gradi: allround, geheel
terzo settore, il (m.): derde sector
confine, il (m.): grens
minore, il/la (m./f.): minderjarige
sospetto, (m.): verdacht
portale, il (m.): portaal
prestare attenzione: opletten
rientro, il (m.): terugkeer
ritrovo, il (m.): ontmoeting
rilassamento, il (m.): ontspanning
euforia, l' (f.): euforie
allontanare, *inf.*: wegnemen
eccitazione, l' (f.): opwinding
attorno a: rondom
routine, la (f.): routine
supporto, il (m.): ondersteuning
cruciale, (m./f.): cruciaal
riabilitazione, la (f.): rehabilitatie

10
pacifista, il/la (m./f.): pacifist
animalista, l' (m./f.): dierenrechten activist

11
far finta di niente: doen alsof er niks aan de hand is
evasione, l' (f.): ontsnapping
arresti domiciliari, gli (m.): huisarrest
reato, il (m.): misdrijf
scontare una condanna: een straf uitzitten

14

combattimento, il (*m.*): gevecht
neologismo, il (*m.*): neologisme
abusivismo edilizio, l' (*m.*): illegaal bouwen

di larga scala: op grote schaal
escavazione abusiva, l' (*f.*): illegale graafwerkzaamheden
esotico, m. (*pl.* esotici): exotisch
saccheggio, il (*m.*): plundering
giro d'affari, il (*m.*): omzet

15

bracciante, il/la (*m./f.*): arbeider
strati della popolazione, gli (*m.*): lagen van de bevolking
prevalere, *inf.*: hebben de overhand
proprietario terriero, il (*m.*): grondeigenaar
rimessa, la (*f.*): geld dat is overgemaakt
essere diretto: onderweg zijn
temporaneo, (*m.*): tijdelijk
maschio, il (*m.*, *pl.* i maschi): mannelijk
abolizione, l' (*f.*): afschaffing
schiavitù, la (*f.*): slavernij
colonizzazione, la (*f.*): kolonisatie
dimezzarsi, *inf.*: zich halveren
affamato, (*m.*): behoefte aan
in blocco: en bloc
stirpe, la (*f.*): ras, geslacht
assassino, l' (*pl.* gli assassini): moordenaar
anarchico, l' (*m.*, *pl.* gli anarchici): anarchist
odore, l' (*m.*): geur
guaio, il (*m.*, *pl.* i guai): probleem
onesto, (*m.*): eerlijk
faticaccia, la (*f.*): moeilijke klus
connazionale, il/la (*m./f.*): landgenoot
ghettizzarsi, *inf.*: bij elkaar wonen (in een getto)
scuola parrocchiale, la (*f.*): parochieschool
emarginazione, l' (*f.*): uitsluiting, marginalisatie

17

testimonianza, la (*f.*): getuigenis
intolleranza, l' (*f.*): onverdraagzaamheid
atteggiamento razzista, l' (*m.*): racistische houding
atteggiamento xenofobo, l' (*m.*): xenofobe houding
insultare, *inf.*: beledigen
essersi integrato pienamente: volledig geïntegreerd zijn
integrarsi, *inf.*: integreren
fare i conti con: rekening houden met
mi manca: ik mis
a lungo termine: op de lange termijn

19

Istituto Demografico, l' (*m.*): Instituut voor Demografie
natalità, la (*f.*): geboortecijfer

20a

stage, lo (*m.*): stage
precariato, il (*m.*): tijdelijke baan
perfezionamento, il (*m.*): perfectionering
***da alcuni anni a questa parte**: sinds enkele jaren van deelname
***ulteriormente**, *avv.*: verder
***contratto a progetto**, il (*m.*): contract per project
***a medio termine**: op middellange termijn
***una condizione che si trascina per anni**: toestand die zich al jaren voortsleept
***ordinario**, m. (*pl.* ordinari): gewoon
***senza tutele**: zonder bescherming
***mantenere**, *inf.*: houden
***schiavo**, lo (*m.*): slaaf
***agenzia interinale**, l' (*f.*): uitzendbureau
***umiliarsi**, *inf.*: vernederen
***trattare**, *inf.*: behandelen
***spogliato della mia dignità**: ontdaan van mijn waardigheid
***spogliare**, *inf.*: ontnemen
***sacrificio**, il (*m.*, *pl.* i sacrifici): offer
***aspettativa**, l' (*f.*): verwachting
***disgustare**, *inf.*: walgen

20b

accontentarsi, *inf.*: zich tevreden stellen
mano d'opera, la (*f.*): arbeidskracht

Test finale

B

Casa reale, la (*f.*): Koningshuis
lista d'attesa, la (*f.*): wachtlijst

D

autore, l' (*m.*): dader

Unità 11

Che bello leggere!

Per cominciare...

1

romanzo storico, il (*m.*): historische roman
giallo, il (*m.*): misdaadroman
fiaba, la (*f.*): sprookje
opera teatrale, l' (*f.*): theaterwerk
saggio, il (*m.*): essay
romanzo d'amore, il (*m.*): liefdesroman

2

genere, il (*m.*): soort

3

oroscopo, l' (*m.*): Horoscoop

In questa unità impariamo...

libri e testi letterari, i (*m.*): boeken en literaire teksten

A Un problema da risolvere

1

ti facevo più intelligente: ik dacht dat je intelligenter zou zijn
cretinata, la (*f.*): onzin
mannaggia, *interiez.*: verdorie
ho proprio un vuoto: ik heb echt een black-out

3

romanzo poliziesco, il (*m.*): politieroman
omicidio, l' (*m.*): moord
lato umano, il (*m.*): menselijke kant
avvincente, (*m./f.*): overtuigend, meeslepend
cassata, la (*f.*): cassata, een typisch siciliaans gerecht.
spegnere le candeline: de kaarsen uitblazen

B Di che segno sei?

1a

segni zodiacali, i (*m.*): tekens van de dierenriem

Ariete, l' (*m.*): Ram
Toro, il (*m.*): Stier
Gemelli, i (*m.*): Tweeling
Cancro, il (*m.*): Kreeft
Leone, il (*m.*): Leeuw
Vergine, la (*f.*): Maagd
Bilancia, la (*f.*): Weegschaal
Scorpione, lo (*m.*): Schorpioen
Sagittario, il (*m.*): Boogschutter
Capricorno, il (*m.*): Steenbok
Acquario, l' (*m.*): Waterman
Pesci, i (*m.*): Vissen

2

parola d'ordine, la (*f.*): sleutelwoord
passionalità, la (*f.*): hartstocht
spiritoso, (*m.*): grappig
circondare, *inf.*: omringen
parola a doppio senso, la (*f.*): woorden met dubbele betekenis
sognatore, il (*m.*): dromer
zodiaco, lo (*m.*): dierenriem
tenerezza, la (*f.*): tederheid
seducente, (*m./f.*): verleidelijk
puntualità, la (*f.*): punctualiteit
in compenso: daar tegenover staat

tollerante, (*m./f.*): tolerant
provocatore, *il (m.)*: provocateur
ambizioso, (*m.*): ambitieus
lasciarsi catturare, *inf.*: laten ze zich vangen
ringiovanire, *inf.*: verjongen
stupire, *inf.*: verbazen
imprevedibile, (*m./f.*): onvoorzienbaar

4

allacciarsi le cinture, *inf.*: de riemen vastmaken

5

uscita di emergenza, *l' (f.)*: nooduitgang

C Due classici da leggere!

1

dare alla luce: brengt ter wereld
sofferente, (*m./f.*): ziekelijk
bombardamento, *il (m.)*: bombardement
sfollato, (*m.*): ontheemd
opera neorealista, *l' (f.)*: neorealistisch werk
onestamente, *avv.*: eerlijk
estrema povertà, *l' (f.)*: extreme armoede
coetaneo, *il (m.)*: leeftijdsgenoot
benestante, (*m./f.*): goedbemiddeld

D Il teatro come opera letteraria

2

follia, *la (f.)*: waanzin, gekte
inconcluso, (*m.*): onduidelijk
mentire a se stessi, *inf.*: tegen zichzelf liegen
illusione, *l' (f.)*: illusie
***drammaturgo**, *il (m., pl. i drammaturchi)*: toneelschrijver
***ossessionato**, (*m.*): geobsedeerd
***capocomico**, *il (m.)*: artistiek directeur
***pessimismo esistenziale**, *il (m.)*: existentieel pessimisme
***tristissima buffonata**, *la (f.)*: hele trieste grap
***autoingannarsi**, *inf.*: zelfbedrog
***illusorio**, (*m.*): bedrieglijk
***vano**, (*m.*): ijdel
***tranviere**, *il (m.)*: trambestuurder
***trionfo**, *il (m.)*: triomf
***miseria**, *la (f.)*: misère
***cinismo**, *il (m.)*: cynisme

3

copione, *il (m.)*: script
mercato nero, *il (m.)*: zwarte markt
arricchirsi, *inf.*: zich verrijken
tolleranza, *la (f.)*: tolerantie
nottata, *la (f.)*: nacht
sipario, *il (m.)*: doek

applauso furioso, *l' (m.)*: laaiend applaus
pianto irrefrenabile, *il (m.)*: niet te stoppen huilbui
a sonagli: met ratels

5

alterato, (*m.*): gewijzigd
diminutivo, (*m.*): verkleinwoord
accrescitivo, (*m.*): vergrootwoord
dispregiativo, (*m.*): denigrerend
peggiorativo, (*m.*): verslechtert
vezzeggiativo, (*m.*): liefkozend

6

piovare a dirotto: het regent pijpestelen

E Librerie e libri

2

***acquisto**, *l' (m.)*: aankoop
***storicamente**, *avv.*: historisch
***infanzia**, *l' (f.)*: jeugd
***invogliare**, *inf.*: aansporen
***approccio**, *l' (m.)*: benadering
***accademia**, *l' (f.)*: academie
***bene o male**: goed of slecht
***confrontarsi**, *inf.*: confronteren
***concentrazione**, *la (f.)*: concentratie
***indubbiamente**, *avv.*: ongetwijfeld
***identikit**, *l' (m.)*: profiel
***lettore forte**, *il (m.)*: stevige lezer
***prediligere**, *inf.*: voorkeur hebben
***influenzabile**, (*m./f.*): beïnvloedbaar
***richiamo televisivo**, *il (m.)*: televisie oproep

4

intreccio, *l' (m.)*: verwikkeling
fantascienza, *la (f.)*: science fiction
disdegnare, *inf.*: minachten
tomo, *il (m.)*: boekwerk
fatica, *la (f.)*: karwei
adesione alla realtà, *l' (f.)*: onverenstemmend aan de werkelijkheid
gradevole, (*m./f.*): aangenaam
accostarsi, *inf.*: aansluiten bij
mondo accessorio, *il (m.)*: wereld met accessoires
decorativo, (*m.*): decoratief
materassino, *il (m.)*: luchtbed
cenno, *il (m.)*: wenk
riabbassare, *inf.*: weer naar beneden doen
Buon proseguimento!: Goede voortzetting!
(tutto) d'un fiato: (alles) in een adem
minaccioso, (*m.*): bedreigend
voluminoso, (*m.*): volumineus

F Vocabolario e abilità

1

editore, *l' (m.)*: uitgever
libraio, *il (m.)*: boekhandelaar
tipografo, *il (m.)*: drukker

4

tacere, *inf.*: zwijgen

Conosciamo l'Italia

Classici della letteratura italiana
 De klassiekers van de Italiaanse literatuur

1

La Divina Commedia
 De Goddelijke Komedie
cantica, *la (f.)*: kantieken
Inferno, *l' (m.)*: Hel
Purgatorio, *il (m.)*: Vagevuur
Paradiso, *il (m.)*: Paradijs
canto, *il (m.)*: lied
lingua volgare, *la (f.)*: volkstaal

L'Orlando furioso

De furieuze Orlando
poema epico cavalleresco, *il (m.)*: ridderlijk heldendicht
narrare, *inf.*: vertellen
cavaliere, *il (m.)*: ridder

I promessi sposi

De verloofden
ostacolo, *l' (m.)*: obstakel

Il fu Mattia Pascal

Het was Mattia Pascal
fallire, *inf.*: falen

Il nome della rosa

De naam van de roos
frate, *il (m.)*: monnik
indagare, *inf.*: onderzoeken
abbazia, *l' (f.)*: abdij

Gli indifferenti

De onverschilligen
regime fascista, *il (m.)*: fascistisch regiem
indifferente, (*m./f.*): onverschillig
ipocrisia, *l' (f.)*: hypocrisie

La storia

De geschiedenis
immediato dopoguerra, *l' (m.)*: meteen na de oorlog
realismo, *il (m.)*: realisme
vedova, (*m.*): weduwe
sopravvivenza, *la (f.)*: overleving

Se questo è un uomo

Is dit een mens

campo di concentramento, il (m.): concentratiekamp

Autovalutazione

3

pseudonimo, lo (m.): pseudoniem
tribunale, il (m.): rechtbank

Quaderno degli esercizi Unità 11

5

essere a conoscenza di qualcosa: ergens van op de hoogte zijn

8

testardo, (m.): koppig
eccentrico, (m.): exentriek
impulsivo, (m.): impulsief
elastico, (m., pl. elastici): elastisch

10

verso l'esterno: naaar buiten
si prega la gentile clientela: een vriendelijk verzoek aan de klanten
non toccare la merce esposta: de getoonde goederen niet aan te raken

12

ingiustizia, l' (f.): onrecht
agire, *inf.*: handelen

13

faticosamente, *avv.*: met moeite
apparentemente, *avv.*: schijnbaar
sotterranea tensione, la (f.): onderhuidse spanning
liberatorio, (m.): bevrijdende
inquieto, (m.): rusteloos

14

buongustaio, il (m.): fijnproever

16

sorprendere, *inf.*: verrassen
genuino, (m.): eerlijk
concedere, *inf.*: toestaan

22

(buon) proposito, il (m.): (goed) voornemen
profezia, la (f.): voorspelling

24

estratto, l' (m.): stuk
mercato editoriale, il (m.): uitgeverij markt

audiolibro, l' (m.): audiobook
***segmento**, il (m.): segment
***pioniere**, il (m.): pionier
***moltiplicare**, *inf.*: vermenigvuldigen
***decretare**, *inf.*: verordenen
***affezionarsi**, *inf.*: gehecht raken aan
***spettacolarizzazione**, la (f.): een spektakel maken
***recitazione**, la (f.): acteren
***dimensione**, la (m.): afmeting
***colloquiale**, (m./f.): *inf.* rmeel
***quadrilogia**, la, (f.): Quadrilogie
***alternare**, *inf.*: afwisselen
***contaminazione**, la (f.): besmetting

Test finale

A

angolo fumetti, l' (m.): Hoek met stripboeken

Test generale finale

B

essere in lotta con la bilancia: in gevecht met de weegschaal zijn
essere in eccesso di peso: het hebben van overgewicht
raccomandato, *part. pass.*: aanbevolen
porzione, la (f.): portie
senzatetto, il/la (m./f.): dakloze
marciapiede, il (m.): trottoir
intervenire, *inf.*: in actie komen
centro di accoglienza dei clochard, il (m.): opvangcentrum voor clochards
commissariato, il (m.): politiebureau
ironicamente, *avv.*: ironisch
trucco marcato, il (m.): uitgesproken make-up

C

turbato, (m.): verstrooid
10 giugno e dintorni: om en nabij 10 juni
traguardo, il (m.): mijlpaal
Marte: Mars
sforzarsi, *inf.*: zich inspannen
pretendere, *inf.*: verwachten
prudenza, la (f.): voorzichtigheid

D

contenuto inadatto, il (m.): ongeschikte inhoud
rigido, (m.): rigide
aggirare, *inf.*: ontwijken
pornografia, la (f.): pornografie
furto di identità, il (m.): identiteitsfraude

navigante, il/la (m./f.): surfer
cyberbullismo, il (m.): cyberpesten
arma, l' (f.): wapen
comportamento offensivo, il (m.): beledigend gedrag
anziché, *cong.*: in plaats van
allarmarsi, *inf.*: zich ongerust maken
età pre-adolescenziale, l' (f.): pre-adolescente leeftijd
scattarsi dei selfie: selfies maken
posa provocante, la (f.): uitdagende pose
oscurare, *inf.*: verdoezelen
gestore, il (m.): beheerder
ricorrere, *inf.*: beroep doen op
Garante della privacy, il (m.): autoriteit voor gegevensbescherming
filtro, il (m.): filter
arginabile, (m./f.): betugelen

E

coniare, *inf.*: verzinnen
onorario, l' (m.): honorarium
accomunare, *inf.*: samenbrengen
iniziativa solidale, l' (f.): solidair initiatief
sfamarsi, *inf.*: de honger stillen
indigente, (m./f.): behoeftig
sollievo, il (m.): verlichting
stanziare, *inf.*: beschikbaar stellen
buono spesa, il (m.): coupon voor boodschappen
usufruire, *inf.*: gebruik maken van
partenopeo, (m.): napolitaans
cesto, il (m.): mand
limitrofo, (m.): aangrenzend
eco, l' (pl. gli echi): echo
rimbalzare, *inf.*: terugkaatsen
bancarella-libreria, la (f.): bibliotheek-kraampje
lavoricchiare, *inf.*: af en toe werken
calamita, la (f.): magneet
tirare avanti, *inf.*: om rond te komen
campare, *inf.*: leven
traboccare, *inf.*: overlopen
amarezza, l' (f.): verdriet
ci marcia: marceert er

F

prendere una boccata d'aria: een hap lucht nemen
viuzza ripida, la (f.): stijl steegje

G

afa, l' (f.): Drukkende hitte
se la sorbisce tutta: dat ze het verdraagt
turbamento, il (m.): onrust